

# உதயன்

விலை ரூபா 10.00

www.uthayan.com

சனிக்கிழமை 2035 ஐப்பசி 14 (30-10-2004) UTHAYAN - A Lively National Tamil Daily கதிர்: 340

## வீதி விபத்துக்களால் அவலச்சாவுகள் அதிகரிப்பு மோ. சைக்கிளிலிருந்து வீசப்பட்ட பல்கலைக்கழக மாணவன் மரணம்!



யாழ்ப்பாணம், ஒக்.30  
வேகமாகச் செலுத்திய  
மோட்டார் சைக்கிள் வேகக்  
கட்டுப்பாட்டை இழந்த  
போது அதைச் செலுத்திச்  
சென்ற பல்கலைக்  
கழக மாணவன் தூக்கி  
வீசப்பட்டு உயிரிழந்தார்.

மற்றொருவர் காயமடைந்தார்.  
யாழ். தொழில்நுட்பக் கல்லூரிக்கு முன்பாகச்  
செல்லும் வீதியில் - தேவாலயம் ஒன்றுக்கு  
அருகே - நேற்று முற்பகல் 11 மணியளவில்  
இந்த விபத்துச் சம்பவம் இடம்பெற்றது.  
யாழ். பல்கலைக்கழக கலைப்பீடத்தைச்  
சேர்ந்த, இந்து மெய்யியல் சிறப்புக்கலை  
இரண்டாம் வருட மாணவனான சீவரெத்தினம்

விவேகானந்தமூர்த்தி (வயது 22) என்ற மாண  
வனே உயிரிழந்தவராவார். இவர் மட்டக்களப்பு  
காரைத்தைச் சேர்ந்தவர்.  
வேகமாகச் செலுத்திச் சென்ற மோட்டார்  
சைக்கிள் வீதியில் திடீரெனச் சறுக்குண்ட  
போது அதைச் செலுத்திச் சென்ற பிரஸ்தாப  
மாணவன் தூக்கி வீசப்பட்டார் என்றும் -  
(16ஆம் பக்கம் பார்க்க)

### விஞ்ஞான கண்காட்சி இன்று நடைபெறாது

யாழ்ப்பாணம், ஒக்.30  
யாழ். பல்கலைக்கழக விஞ்ஞான பீடத்  
தில் நடைபெற்று வந்த விஞ்ஞானக் கண்காட்சி  
தவிர்க்க முடியாத காரணத்தினால் இன்று  
சனிக்கிழமை நடைபெறமாட்டாதென யாழ்.  
பல்கலைக்கழக விஞ்ஞான பீடாதிபதி கோ  
சிரியர் ஆர். குமாரவழுவேல் அறிவித்துள்ளார்.  
இக்கண்காட்சி நாளைய மறுதினம் முதலாம்  
திருதி திங்கட்கிழமையும், 2ஆம் திகதி செவ்வாய்க்கிழமையும் நடைபெறும் என்று அவர்  
அறிவித்துள்ளார். (8)

## நாட்டின் யாழ்ப்பாண மீறும் செயலை அரசு செய்வதால் ஆளும் தரப்பைப் பின்பற்றி புல்களும் தனி அரசமைப்பை உருவாக்கலாம்

### எதிர்க்கட்சித் தலைவர் ரணில் எச்சரிக்கை

நடைமுறையில் உள்ள அரசமைப்பை புறம் ஒதுக்கி - உதாசீனம் செய்து -  
அதற்கு விரோதமான, முரணான முறையில் புதிய அரசமைப்பு ஒன்றை ஆளும்  
கட்சி கொண்டுவர முயல்கின்றது.  
கொழும்பில் அப்படிச் செய்ய முடியுமானால் வடக்கு - கிழக்கில் விடுதலைப்  
புல்களும் தமக்கென ஓர் அரசமைப்பை உருவாக்கலாம். அதைத் தடுக்க இட  
மில்லாமல் போய்விடும்.  
- இப்படி எச்சரித்திருக்கின்றார் எதிர்க்கட்சித் தலைவரும், ஐக்கிய தேசியக்  
கட்சித் தலைவருமான ரணில் விக்கிரமசிங்க.

கொழும்பு, ஒக்ரோபர் 30  
சர்வதேச ஜனநாயக யூனியன் (ஜ.டி.யூ.)  
- ஆசிய பசுபிக் ஜனநாயக யூனியன் (ஏ.பி.டி.யூ.)  
- அமைப்பினால் ஏழுங்குபடுத்தப்பட்ட கருத்த  
ரங்கு ஒன்று நேற்றுக் கொழும்பு தாஜ் சமுத்திரா  
ஹோட்டலில் நடைபெற்றது. அதில் கலந்து  
கொண்டு பிரதான உரை நிகழ்த்துகையிலேயே  
அவர் இவ்வாறு எச்சரிக்கை விடுத்தார். வெளி  
நாட்டுப் பிரதிநிதிகள் பெரும் எண்ணிக்கையில்  
இந்தக் கருத்தரங்கில் பங்குபற்றினர்.

இணைதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்கவின் ஐக்கிய  
மக்கள் சுதந்திரக் கூட்டமைப்பு அரசு, தற்  
போதைய அரசமைப்பை குறுக்கு வழியில்  
(16ஆம் பக்கம் பார்க்க)

### இலங்கையர் ஈராக்கில் கடத்தப்பட்டார்

கொழும்பு, ஒக்.30  
ஈராக்கில் ட்ரக் வண்டிச் சாரதியாக பணி  
யாற்றிவந்த இலங்கையர் எனத் தெரிவிக்கப்  
படும் தினேஷ் தர்மேந்திரா என்பவர் 'அன்ஸா  
ருல் சுன்னா' எனும் ஈராக்கிய இயக்கத்தால்  
கடத்தப்பட்டார் எனத் தெரிவிக்கப்படுகிறது.  
அவருடன் பணிபுரிந்த சக சாரதியான  
ராஜரட்ணம் எனும் பங்களாதேஷ் நாட்டவரும்  
ஒரே சமயத்தில் கடத்தப்பட்டுள்ளனர் எனத்  
தெரிவிக்கப்படுகிறது.  
தினேஷ் தர்மேந்திரா இலங்கையர்தான்  
என்பதை உறுதிசெய்ய லெபனானில் உள்ள  
இலங்கைத் தூதரவர் எம்.எம்.எப்பாறாக முயன்று  
வருகிறார். (16ஆம் பக்கம் பார்க்க)

### அகாஷி - ஜனாதிபதி நேற்றுச் சந்திப்பு!

கொழும்பு, ஒக்.30  
ஐப்பாணிய விசேட தூதரவர் யசுஷி அகாஷி  
ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்கவை அவரின்  
மாணிகையில் நேற்றுமாலை சந்தித்தார்.  
சந்திப்பின்போது, சமாதான முயற்சியின்  
அண்மைய விருத்திநிலை குறித்து அகாஷிக்கு  
ஜனாதிபதி விவரித்தார் என்றும் -  
இயற்ற விசைவில் இலங்கை அரசுக்கும்,  
விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இடையிலான நேர்  
டிப் பேச்சு ஆரம்பிப்பதன் முக்கியத்துவம்  
(16ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## புல்களுக்கு எதிரான புதிய சம்மேளனம் கொழும்பில் நேற்று அங்குரார்ப்பணம்

ஜே.வி.பி. தலைமை; கருணா கட்சி, ஈ.பி.டி.பியும் உள்ளடக்கம்

கொழும்பு, ஒக்.30  
விடுதலைப் புலிகளுக்கு எதிரான சக்திகளை  
ஒன்று திரட்டி புதிய சம்மேளனம் ஒன்று நேற்  
றுக்கொழும்பில் அங்குரார்ப்பணம் செய்து வைக்  
கப்பட்டது.  
ஜே.வி.பியின் தலைமையில் அமைக்கப்பட்

டுள்ள இந்த அமைப்பில் கருணாவின் அரசியற்  
கட்சியும் கூட்டுச் சேர்ந்துள்ளது.  
நேற்றுப் பண்டாரநாயக்க ஞாபகார்த்த  
மாநாட்டு மண்டபத்தில் நடைபெற்ற கூட்டத்தில்  
ஜே.வி.பியின் பிரசாரச் செயலாளர் விமல் வீர  
வன்ஸ, கருணாவின் அரசியற் கட்சியான தமிழ்

நீழ மக்கள் விடுதலைப் புலிகள் கட்சியின்  
செயலாளர் ரீராஜரட்ணம் (மனோமாஸ்டர்),  
ஈ.பி.டி.பியின் முன்னாள் நாடாளுமன்ற உறுப்பி  
னர் எஸ்.சிவதாசன், ஈ.பி.ஆர்.எஸ்.என். முன்னாள்  
தலைவர் வரதரின் அணியைச் சேர்ந்தவரும்,  
(16ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## ஆளுநரின் யாழ். விஜயத்துக்கு பொது அமைப்புகள் ஆட்சேபம்

### போராட்டம் நடத்துவதற்கும் முஸ்தீபு

யாழ்ப்பாணம், ஒக்.30  
வடக்கு - கிழக்கு மாகாண ஆளுநர் மேஜர்  
ஜெனரல் அசோக ஜெயவர்த்தன யாழ்ப்பாணத்  
துக்கு மேற்கொள்ளவிருக்கும் விஜயம் தற்போ  
தைய சூழ்நிலையில் பொருத்தமற்றது என்று  
ஆட்சேபம் தெரிவித்திருக்கிறது யாழ். மாவட்ட  
பொது அமைப்புகளின் ஒன்றியம்.  
ஆளுநர் அசோக ஜெயவர்த்தன எதிர்வரும்  
நவம்பர் 3ஆம் திகதி யாழ்ப்பாணத்துக்கு விஜ  
யம் செய்யவுள்ளார். அதற்கான ஏற்பாடுகள்  
மேற்கொள்ளப்பட்டுவருகின்றன.  
அவரது விஜயம் தொடர்பாக யாழ். மாவட்ட  
பொது அமைப்புகளின் ஒன்றியம் கடிதம் ஒன்றை  
அவருக்கு அனுப்பிவைத்திருக்கின்றது.

அந்தக் கடிதத்தில் தெரிவிக்கப்பட்டிருப்ப  
தாவது:-  
தாங்கள் அடுத்த வாரம் யாழ்ப்பாணம் விஜ  
யம் செய்யவிருப்பதாக செய்திகள் வெளியாகி  
யுள்ளன. வாழ்வா? சாவா? என தமிழ் மக்கள்  
தத்தளித்துக்கொண்டிருக்கும் சூழ்நிலையில்  
எந்தவித தீர்வுமற்ற நிலையில் தாங்கள் யாழ்.  
வருவதை முற்றாக எதிர்க்கின்றோம். நீங்கள்  
வருவதை எந்தவொரு தமிழனும் விரும்ப  
வில்லை.  
இலங்கை அரசுக்கும், தமிழீழ விடுதலைப்  
புலிகள் அமைப்பிற்கும் இடையில் புரிந்துணர்வு  
உடன்பாடு கைச்சாத்திடப்பட்டு சுமார் ஆயிரம்  
(2ஆம் பக்கம் பார்க்க)



விடுதலைப் புலிகளுக்கு எதிரான சக்திகள் நேற்றுக் கொழும்பில் கூடி சம்மேளனம் ஒன்றை  
அங்குரார்ப்பணம் செய்த கூட்டத்தில் எடுக்கப்பட்ட படம்.  
படத்தில் நடுவில் இருப்பவர் ஜே.வி.பி. பிரசார செயலாளர் விமல் வீரவன்ஸ. அவருக்கு  
வலப்பக்கத்தில் இருப்பவர் ஜாதகவெறல உறுமயவின் செயலாளர் உடுவே தம்மாலைசேகரேர்.  
இடப்பக்கத்தில் இருப்பவர்தான் கருணாவின் அரசியல்கட்சியான தமிழீழ மக்கள் விடுதலைப்  
புலிகள் கட்சியின் செயலாளர் எனக்கூறப்படும் ரீ.ராஜரட்ணம் (மனோமாஸ்டர்).

## இளைய தலைமுறையின் இதயம் கவரும் இன்றைய நாளிதழ்



# யஸ்ரீர் அரபாத் மேலதிக சிகிச்சைக்காக பிரான்ஸ் மருத்துவமனைக்கு இடம்மாற்றம்

ரமல்லா, ஓக். 30

நோய்வாய்ப்பட்டுக்கும் பலஸ்தீனத் தலைவர் யஸ்ரீர் அரபாத் நேற்றுக்காலை உள்நூர் நேரப்படி காலை 7.10 மணியளவில் மேற்குக் கரையில் இருந்து ஜோர்தானிய ஹெலிக் கொப்டர் மூலம் மேலதிக சிகிச்சைக்காக பிரான்ஸ் சென்றார்.

பலஸ்தீனத்தின் விடுதலைக்காகப் போராடியவர் என்று வர்ணிக்கப்படும் 79 வயதான யஸ்ரீர் அரபாத் 'குருதி வெள்ளை நுண்மப் பெருக்கக் கோளாறு' எனும் நோயால் பாதிக்கப்பட்டுள்ளார் என்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

யஸ்ரீர் அரபாத் மத்தியகிழக்கின் இரும்பு மனிதனாகவும் கருதப்படுவர். நேற்றுக்காலை இவர் இராணுவ உடையில் கறுப்புப் பட்டி அணிந்தவராக தமது மெய்ப்பாதுகாவலர்கள், அதிகாரிகள் ஆகியோரிடம் விடைபெற்று பரான்ஸில் உள்ள வைத்தியசாலையில் சிகிச்சை பெற ஹெலிகொப்டர் மூலம் சென்றுள்ளார்.

யஸ்ரீர் அரபாத் ரமல்லா நகரில் உள்ள பலஸ்தீன விடுதலை இயக்கத் தலைமை அலுவலகத்தில் இஸ்ரேல் இராணுவத்தால் முடக்கப்பட்டிருந்தார். அவர் அங்கிருந்து வெளியேறினால் மீளவும் ரமல்லா வர அனுமதிக்கப்படமாட்டார் என்று இஸ்ரேல் தெரிவித்திருந்தது.

இதனைக் காரணம் காட்டி பலஸ்தீன வைத்தியசாலைக்குச் செல்ல அரபாத் மறுத்துவிட்டார்.

அரபாத்தை மாற்றுவதற்கு அதிகாரிகள் எடுத்த முடிவுகளையும் அவர் ஏற்கவில்லை.

ஆனால், அரபாத் சிகிச்சைக்காக வெளியே செல்லவிரும்பினால் அதற்கு இஸ்ரேல் தடையாக இருக்கமாட்டாது என்று அந்நாட்டு உயர்

அதிகாரி அறிவித்தார்.

இதனையடுத்து, அரபாத் பிரான்ஸ் தலைநகர் பாரிஸில் உள்ள வைத்தியசாலையில் சிகிச்சைபெறவேண்டி சென்றுள்ளார். பலத்த பாதுகாப்புக்கு மத்தியில் அவர் ஜோர்தானிய இருந்து வந்த ஹெலிகொப்டர் மூலம் அங்கு சென்றுள்ளார்.

மேலும் ஒரு ஹெலிகொப்டர் அரபாத் செல்லும் ஹெலிகொப்டரோடு செல்கின்றது என்று அங்கிருந்து கிடைத்த செய்திகள் தெரிவித்தன.

இதேவேளை -

மேற்குக்கரை நகரான ஜெனின் நகருக்குள் இஸ்ரேலியப் படைகள் நுழைந்து மீண்டும் தாக்குதல் நடத்தத் தொடங்கியுள்ளன. அங்கு கரும் தாக்குதல்கள் இடம்பெறுவதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

ஜெனின் நகரில் உள்ள அகதிகள் முகாம் மீது இஸ்ரேலியப் படைகள் தீவிர தாக்குதல் நடத்தியுள்ளது. இதில் குறைந்தது 10 பேர் உயிரிழந்துள்ளனர்; பலர் காயமடைந்துள்ளனர் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (க-3)

# தாய்வாணுடன் பேச்சு நடத்த சீனா மறுப்புத் தெரிவிப்பு

தாய்வாணுடன் பேச்சுக்களை நடத்துமாறு அமெரிக்க வெளிவிவகார அமைச்சர் கொலின் பவல் சீனாவுக்கு விடுத்த வேண்டுகோளை அந்நாடு ஏற்க மறுப்புத் தெரிவித்துள்ளது. தாய்வான் ஒரு சுதந்திர நாடு என்பதை சீனா ஏற்க மறுத்து வருகிறது.

சீனாவின் ஓர் அங்கமே தாய்வான் என்றும் - தாய்வான் சுதந்திர நாடாகத் தம்மை பிரகடனம் செய்தால் அந்நாட்டின்மீது போர் நோக்கப்படும் என்றும் - சீனா எச்சரித்து வருகிறது.

இந்தவொரு சூழ்நிலையிலேயே அமெரிக்க வெளிவிவகார அமைச்சர் பவல் இந்த வேண்டுகோளை விடுத்துள்ளார். இந்தக் கோரிக்கையை சீனா ஏற்க மறுத்துவிட்டது. தாய்வானோடு பேச்சுக்கள் நடத்த எந்தவொரு வழிமுறைகளும் இல்லையென சீனாவின் உயர் அதிகாரிகள் தெரிவித்துள்ளனர். (க-8)



மருத்துவமனைக்கு கொண்டு செல்வதற்காக அரபாத் ஹெலிக் ஏற்றப்படுகிறார்

ஜோர்தானியில் தாக்குதல் நடத்துவதற்கு தீவிரவாதிகள் திட்டம் என்கிறது அமெ!

# அமெரிக்க அதிபர் தேர்தலில் 6 முறைகளில் வாக்குப் பதிவு!

## குழப்பங்கள் ஏற்படலாம் என கட்சிகள் அச்சம்

வாஷிங்டன், ஓக். 30

அமெரிக்க அதிபர் தேர்தலில் 6 விதமான வாக்குப் பதிவுமுறைகள் நடைமுறைப்படுத்தப்படவிருப்பதால் குழப்பங்கள் ஏற்படலாம் என்று அச்சம் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

அமெரிக்காவில் உள்ள ஒவ்வொரு மாநிலமும் ஒவ்வொரு விதமான வாக்குப் பதிவு முறையை நடைமுறைப்படுத்தியுள்ளன. தேர்தலுக்கு இன்னும் 4 நாட்களே உள்ள நிலையில் குழப்பம் ஏற்படலாம் என்ற தகவல் வெளியிடப்பட்டிருப்பது பெரும் பரபரப்பை ஏற்படுத்தியுள்ளது.

நவம்பர் 23 ஆம் திகதி இடம்பெறவுள்ள தேர்தலில் -

கண்ணாடிப் பதிவின் மூலம் 1,418 மாவட்டங்களிலும், மின்னணு வாக்குப் பதிவு முறையில் 669 மாவட்டங்களிலும் அமுல்படுத்தப்படவுள்ளன.

இதுதவிர இன்னும் நான்கு முறைகளிலும் வாக்குப்பதிவுகள் இடம்பெறவுள்ளன.

### வாக்குச் சீட்டுக்களைக் காணாமல்!

புளொரிடா, ஓக். 30

அமெரிக்காவின் புளொரிடா மாநிலத்தில் ஆயிரக்கணக்கான தபால் வாக்குச்சீட்டுக்கள் காணாமல் போயுள்ளன. இச்சீட்டுக்கள் இன்னும் விநியோகிக்கப்படாத நிலையிலேயே காணாமற்போயுள்ளன என்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

இந்த நடவடிக்கை தேர்தலின் மோசடி நிலையை எடுத்துக்காட்டுவதாக அமைந்துள்ளன என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (க-8)

### இலத்திரனியல் கடவுச்சீட்டு சிங்கப்பூரில் அறிமுகம்

சிங்கப்பூர் நகர், ஓக். 30

சங்கப்பூர் அரசு அடுத்த ஆண்டு முதல் இலத்திரனியல் கடவுச்சீட்டுக்களை அறிமுகப்படுத்தவிருக்கிறது.

இந்தக் கடவுச்சீட்டில் விரல் அடையாளங்கள் உள்ளிட்ட முக்கிய பல அம்சங்கள் இடம்பெறும்.

அமெரிக்காவின் புதிய எல்லைப் பாதுகாப்புச் சட்டத்தை அனுசரிக்கும் வகையில் இந்த இலத்திரனியல் கடவுச்சீட்டை அறிமுகப்படுத்துவதாக உள்நாட்டு அலுவலர்கள் அமைச்சர் தெரிவித்தார்.

சிங்கப்பூர் உட்பட 27 நாடுகள் அமெரிக்காவுடன் விசா உடன்படிக்கைகளைச் செய்திருக்கின்றன.

இந்த உடன்படிக்கையின் பிரகாரம் அடுத்த ஆண்டு ஒக்டோபர் 26 ஆம் திகதிக்கு முதல் தரைநடிகளின் அடையாளத்தை உறுதிப்படுத்தக் கூடிய புதிய கடவுச்சீட்டுக்கள் விநியோகிக்கவேண்டும்.

செப்டெம்பர் 11 ஆம் திகதி தாக்குதல்களின் பின்னர் இந்த நடைமுறை அமுல் செய்யப்பட்டது குறிப்பிடத்தக்கது.

இவ்வாறு 6 முறைகளில் வாக்குப்பதிவு நடைபெறுவதால் குழப்பம் ஏற்படலாம் என்ற அச்சம் இரு பிரதான கட்சிகளிடையே ஏற்பட்டுள்ளது. இதனால், வழக்கறிஞர்கள் புளொரிடா உட்பட 9 மாநிலங்களுக்கு அனுப்பப்பட இருக்கிறார்கள்.

2002ஆம் ஆண்டு கொண்டுவரப்பட்ட புதிய சட்டத்தின்படி வாக்காளர் பட்டியலில் பெயர் இல்லாதவர்கள் அல்லது அடையாள அட்டை இல்லாதவர்களுக்கு தற்காலிக வாக்குச்சீட்டுக்கள் வழங்கப்படும். இவ்வகையான வாக்குச்சீட்டுகள் வாக்காளர்களின் தகுதி உறுதியாகும் வரை தனியாக வைக்கப்படும். இது வாக்கு எண்ணிக்கையைத் தாமதப்படுத்தும் என்கின்றனர். பல்வேறு நிபுணர்கள் இந்தத் தற்காலிக

வாக்குச்சீட்டுகளுக்கு எதிர்ப்புத் தெரிவித்துள்ளனர் என்றும் -

வாக்காளர்களைப் பதிவு செய்யாததால் 30 லட்சம் வாக்காளர்களுக்கு வாக்குரிமை இல்லை என்று மக்கள் தொகைக் கணக்கெடுப்பு அலுவலகம் தெரிவித்துள்ளது.

புளொரிடா, ஒஹியோ, மிசுரி, மிஸூரி, கொலராடோ ஆகிய 5 மாநிலங்களில் இந்தத் தற்காலிக வாக்குச்சீட்டு முறையை எதிர்த்து வழக்குகள் தொடரப்பட்டுள்ளன.

மேற்குறிப்பிட்ட 6 விதமான வாக்குப்பதிவு முறையால் குழப்பமும், தற்காலிக வாக்குச்சீட்டால் காலதாமதமும் ஏற்பட்டு அரசியல் சட்ட நெருக்கடியை ஏற்படுத்தலாம் என்று அரசியல் அலுவலர்கள் தெரிவித்துள்ளனர். (க-3)

# காதுவால் வந்த திருமணமா? இல்லை என்கிறார் தனுஷ்!

## அடுத்த மாதம் ரஜனியின் மகளை மணக்கிறார்



தனுஷ் ஐஸ்வர்யா ரஜனி லதா

நடிகர் ரஜனிகாந்தின் மகள் ஐஸ்வர்யாவுக்கும் நடிகர் தனுஷ்க்கும் எதிர்வரும் 18 ஆம் திகதி திருமணம் நடைபெறவுள்ளது. தழித்த திரையுலகில் 'துள்ளுவதோ இளமை' படத்தின் மூலம் அறிமுகமானார் நடிகர் தனுஷ். இதனைத் தொடர்ந்து 'காதல்கொண்டேன்', 'திருடா திருடி' படங்கள் அவருக்கு வெற்றிப் படங்களாக அமைந்ததால் தழித்த திரையுலகில் தனுஷ் முன்னணி இடத்தைப் பிடித்தார். 'புதுச்சேட்டையிலிருந்து சரவணன்', 'சுள்ளான்' படத்தைத் தொடர்ந்து அடுத்து 'டீம்ஸ்' பட

ஏதாவது ஒரு வகையில் தனுஷ் - ஐஸ்வர்யா பற்றிச் செய்தி கள் வெளியிட்டு வந்தன. இந்தச் செய்திகளால் ரஜனியின் குடும்பத்தினர் வருத்தத்தில் உள்ளனர் என்றும் பேசப்பட்டது. இந்நிலையில் தனுஷ்க்கும் - ஐஸ்வர்யாவுக்கும் திருமணம் என்று நேற்றுமுன்தினம் செய்தி வெளியானது. இதனால், சினிமா வட்டாரத்தில் பரபரப்பு ஏற்பட்டது. இதனைத் தொடர்ந்து தனுஷ் சென்னையில் திடீரென்று பத்திரிகையாளர்களைச் சந்தித்தார்.

ஐஸ்வர்யாவுக்கும், எனக்கும் திருமணம் செய்யமுடிவு செய்யப்பட்டுள்ளது. இது காதல் திருமணம் அல்ல என்கள் இருவிட்டானும் இணைந்து எடுத்த முடிவு திருமணச் செய்தியை சில தினங்களில் நல்ல நாள் பார்த்து பத்திரிகைகளுக்குத் தெரிவிக்கலாம் என்றிருந்தேன். அதற்குள் செய்தி வெளியாகிவிட்டது. நான் தனிப்பட்ட முறையில் யாருக்கும் செய்தி தரவில்லை. எனது தரப்பு ஆள்கள் மூலமாகவும் செய்தி வந்திருக்க வாய்ப்பில்லை. இனி இது

பற்றி எதுவும் பேசவேண்டாம். என்கள் திருமணம் காதல் திருமணம் அல்ல. இரு விட்டானும் இணைந்து எடுத்த முடிவு. இரு விட்டானும் பேசிய பிறகு நானும், ஐஸ்வர்யாவும் ஒரு முறை சந்தித்துப் பேசினோம். நல்லவு நடந்திருக்கு அடுத்த மாதம் 18ஆம் திகதி திருமணம் நடக்கிறது. எங்கு திருமணத்தை நடத்துவது என்று இன்னும் முடிவு செய்யவில்லை. மண்பெரும் இன்னும் முடிவு செய்யவில்லை. ரஜனி குடும்பத்தினரும் எனது குடும்பத்தினரும் அனுமதியுடனும் ஆசிவாதத்துடனும் இத்திருமணச் செய்தியை உங்களிடம் சொல்ல வந்துள்ளோம். என்கள் இரு விட்டானும் மட்டுமே கலந்துகொள்ள எளிமையாக என்கள் திருமணம் நடக்க வேண்டும் என்று நானும், ஐஸ்வர்யாவும் விரும்புகிறோம். இதனால், திருமண வரவேற்பு விழாவிற்கு மட்டுமே அனைவரையும் அழைக்க உள்ளோம் இவ்வாறு தனுஷ் தெரிவித்துள்ளார்.



மும் வெளிவர உள்ளது. மேலும் நான்கு படங்கள் கைவசம் உள்ளன.

பரபரப்பான சினிமா ஹீரோவாக பேசப்படும் தனுஷ்க்கும், நடிகர் ரஜனிகாந்தின் மகள் ஐஸ்வர்யாவுக்கும் காதல் என்று கடந்த சில மாதங்களாகப் பேசப்பட்டு வந்தது. இந்த காதல் விவகாரம் குறித்து பத்திரிகையாளர்கள் தனுஷிடம் கேட்டதற்கு அவர் மறுப்புத் தெரிவித்தார். தனுஷின் அம்மா அளித்த பேட்டியில், ஐஸ்வர்யா எனது மகளுக்கு நண்பி. இதனால் ஐஸ்வர்யாவுக்கும், எனக்கும் பழக்கம் உண்டு. எனது மகனுக்கும் ஐஸ்வர்யாவுக்கும் காதல் ஏதும் இல்லை என்றார். இருந்தாலும் பத்திரிகைகள்





# கமத்தொழில் சார்ந்த விற்பனை அபிவிருத்தி, கூட்டுறவு அபிவிருத்தி, இந்துசமய அலுவலர்கள் அமைச்சு மற்றும் கல்வி, வாழ்க்கைத் தொழிற்பயிற்சிக்கு உதவும் அமைச்சு

## தொழிற்பயிற்சிகள்

வடக்கு, கீழக்கு மாகாணத்தை வாழ்விடமாகக் கொண்ட அல்லது அங்கிருந்து இடம்பெயர்ந்து வெளிமாவட்டங்களில் வாழும், பாடசாலைக் கல்வியை முடித்த/இடைநிறுத்திய மற்றும் பாதிப்பற்ற தரம் 8 இல் அல்லது அதற்கு மேல் சித்திபெற்ற இளைஞர், யுவதிகளுக்காக மேற்படி அமைச்சினால் பின்வரும் பயிற்சிகளுக்கு - அதனோடு குறிப்பிட்ட மாவட்டங்களில் உள்ள பயிற்சி நிலையத்தில் தமிழ்மொழி மூலம் பயிற்சிகள் நடைபெறவுள்ளன.

1. அலுமினியம் கட்டுமானப் பயிற்சிநெறி - கொழும்பு மாவட்டம்  
Aluminium Fabricators Course
2. தச்சுவேலை (இயந்திர) பயிற்சிநெறி - திருகோணமலை மாவட்டம்  
Carpentry (Mechanised) Course
3. பார இயந்திர இயக்குநர் பயிற்சிநெறி - அநுராதபுர மாவட்டத்தில் உள்ள கல்குளம் பிரதேசம்  
Machinery Operator Course

இப் பயிற்சிநெறிக்கு தெரிவு செய்யப்படுவோருக்கு தங்குமிட வசதியும், உதவிக் கொடுப்பனவும் வழங்கப்படும்.

### தகைமைகள்

1. வடக்கு, கீழக்கு மாகாணங்களை வாழ்விடமாக/பிறந்த இடமாகக் கொண்டவர்களாக இருத்தல்.
2. தரம் 8 அல்லது அதற்கு மேல் சித்தி பெற்றிருத்தல்.
3. பாரஇயந்திர சாரதி - அனுமதிப்பத்திரம் பெற்றிருத்தல். (வகுப்பு ஏ) - (இயந்திர இயக்குநர் பயிற்சிக்கு விண்ணப்பிப்போருக்கு மட்டும்)
4. 17 வயதிற்குக் குறையாமலும் 35 வயதிற்கு மேற்படாமும் இருத்தல்.
5. நற்குணமும் நல்லொழுக்கமும் உடையவர்களாய் இருத்தல்.

மேற்படி பயிற்சிநெறிக்கு விண்ணப்பிக்க விரும்புவோர் தேசிய அடையாள அட்டையின் நிறுப் பிரதியுடன் கீழே தரப்பட்ட மாதிரி விண்ணப்பப் படிவத்தை "A4" அளவுத்தாளில் தயாரித்து பூரணப்படுத்தி 30.11.2004 திகதிக்கு முன் -

### பணிப்பாளர் - தொழிற்பயிற்சி

கமத்தொழில் சார்ந்த விற்பனை அபிவிருத்தி, கூட்டுறவு அபிவிருத்தி, இந்துசமய அலுவலர்கள் அமைச்சு மற்றும் கல்வி, வாழ்க்கைத் தொழிற்பயிற்சிக்கு உதவும் அமைச்சு.

2ஆம் மாடி,  
64, காலி வீதி,  
கொழும்பு - 03.  
என்ற முகவரிக்கு அனுப்புதல் வேண்டும்.

க. மகாநந்தன்,  
செயலாளர்.

## பயிற்சிநெறிக்கான விண்ணப்பம்

1. விண்ணப்பிக்கும் பயிற்சிநெறி:.....
2. முழுப்பெயர், ஆங்கிலத்தில் (பெரிய எழுத்தில்):.....
3. முதல் எழுத்துடன் பெயர் (ஆங்கிலத்தில் பெரிய எழுத்தில்):.....
4. விலாசம், ஆங்கிலத்தில்:.....
5. முழுப்பெயர், தமிழில்:.....
6. இலங்கைப் பிரஜையா?ஆம்/இல்லை:.....
7. தேசிய அடையாள அட்டை இல. :.....
8. ஆண்/பெண்:.....
9. குடியியல் நிலை :.....
10. பிறந்த திகதி :.....
11. (1) பிறந்த மாவட்டம் : .....
- (2) தேர்தல் மாவட்டம் : .....
- (3) தேர்தல் தொகுதி பிரிவு: .....
12. கல்வித் தகைமைகள் (சித்தியெய்திய பாடம், ஆண்டுகளுடன்) :-

13. வாழ்க்கைத் தொழிற்பயிற்சித் தகைமைகள் (பெற்றிருப்பின்) :-

நிறுவனம்	குறை	காலம்

14. மொழித் தேர்ச்சி :-

மொழி	வாசித்தல்	எழுதுதல்	பேசுதல்
தமிழ்			
ஆங்கிலம்			
சிங்களம்			

15. தொழில் அனுபவம் (இருப்பின்) :-

காலம் (மாதங்களில்)	தொழில் புரிந்த இடம்	மாதாந்த வேதனம் ரூபா.

இத்துடன் தேசிய அடையாள அட்டையின் (இருபுறம்) நிறுப்பிரதி சமர்ப்பிக்கின்றேன். எனது அறிவுக்கும் நம்பிக்கைக்கும் எட்டிய வரையில் இவ்விண்ணப்பத்தில் என்னால் தரப்பட்ட விவரங்கள் யாவும் உண்மையானதும், சரியானதுமென வெளிப்படுத்துகிறேன். பொய்யான தகவல்கள் தரப்பட்டுள்ளதென எச்சந்தர்ப்பத்திலும் கண்டுபிடிக்கப்பட்டால் எனது விண்ணப்பம் நிராகரிக்கப்படலாம் என நான் நன்கறிவேன்.

திகதி

(C/38552)(42-13-15)

விண்ணப்பதாரியின் கையொப்பம்.

# சுடர் ஒளி

THE SUDAROLI ஐவர் இதழ் வார மலர்

விறுவிறுப்பூட்டும் தொடர் 'தொடரும் தவிப்பு' மருத்துவ விளக்கம்

7 ஜெரெயின் போகாலனி? - சினிமா விமர்சனம்

ஒக். 31 - நவ. 06 இதழ்

உதிரத்தால் வந்த உறவு - சிறுகதை

## ஜனாதிபதி விரித்த வலையில் புலிகள் சிக்குவரா? அடுத்தது யார்?



**THE HALO TRUST**

## VACANCY

### Post Of Office Manager

The Applicant should have the following Qualifications:

- > An Excellent command in English, Tamil & Sinhala
- > Age should be between 24 to 40.
- > Fair knowledge in Accounts & Previous Experience preferable.
- > Applicant should have Management skills, Knowledge of stores & computer programmes as Ms Office & Corel Draw.
- > Previous experience required preferably with International NGOs

The selected person should be prepared to visit the HALO Trust's other Locations Trincomalee & Colombo. Salary Negotiable. Please send your bio data with contact Telephone Numbers before 5<sup>th</sup> of November.

To: **Program Manager**  
**The HALO Trust**  
655, Navalar Road, Nallur, Jaffna.  
(38032)(34-14-17-29)

## அயர்லாந்து அதிகாரிகளுடனான சந்திப்பு பயனுள்ளதாயிருந்தது என்கிறார் தமிழ்ச்செல்வன்

டபிளின், ஒக்ட.30 அயர்லாந்தின் வெளிவிவகார அமைச்சின் உயரதிகாரிகளுடன் நடைபெற்ற சந்திப்பு ஆக்கபூர்வமானதாகவும் பயனுள்ளதாகவும் அமைந்திருந்தது என்று சு.ப. தமிழ்ச்செல்வன் டபிளினில் தெரிவித்தார்.

அயர்லாந்து சென்றிருக்கும் சு.ப.தமிழ்ச்செல்வன் தலைமையிலான குழுவினருக்கும் அயர்லாந்தின் வெளிவிவகார அமைச்சின் அதிகாரிகளுக்கிடையில் வெளிவிவகார அமைச்சில் கடந்த 27 ஆம் திகதி சந்திப்பு இடம்பெற்றது. தமிழ்ச்செல்வனுடன் விடுதலைப் புலிகளின் சமாதானச் செயலகப் பணிப்பாளர் புலித்தேவன், பிரதிப் பணிப்பாளர் செல்வி கார்த்திகேயன் ஆகியோரும் சந்திப்பில் கலந்துகொண்டனர்.

அயர்லாந்தின் பிரதி வெளிவிவகார அமைச்சர் கொனோர் லெலி ஹன், அமைச்சின் அரசியல்துறை இயக்குநரும் உதவிச் செயலாளருமான டேவிட் சுனி, அமைச்சின் அபிவிருத்தி ஒத்துழைப்பு பிரிவின் நிர்வாக அதிகாரி அனி ஓ கீவ் ஆகியோர் அயர்லாந்து தரப்பில் இச்சந்திப்பில் கலந்துகொண்டனர்.

இலங்கையின் இன நெருக்கடியைத் தீர்ப்பதற்கான முயற்சி, போரினால் பாதிக்கப்பட்ட வடக்கு - கிழக்கின் மீள்கட்டமைப்புப் பணிகள், தமிழ் மக்களின் மனிதாபிமானத் தேவைகள் என்பன குறித்து இச்சந்திப்பில் அயர்லாந்து அதிகாரிகளுக்குத் தாம் விரைமாக எடுத்துவிளக்கியதாக தமிழ்ச்செல்வன் கூறினார்.

அயர்லாந்தின் நாடாளுமன்றத்தில் நேற்று முன்தினம் பிற்பகல் நாடாளுமன்றக் குழு ஒன்றைச் சந்தித்து தமிழ்ச்செல்வன் குழுவின் பேச்சு நடத்த இருந்தனர். மாலை, சமாதானம் மற்றும் நல்லெண்ணெய்துக்கான கிளினிக்ரி மையத்தின் பிரதிநிதிகளையும் சந்தித்துப் பேச்சு நடத்த இருந்தனர்.

தமிழ்ச்செல்வன் குழுவின் இன்று நாடு திரும்ப இருக்கின்றனர்.

### யாழ்.மாவட்ட தனியார் பஸ் உரிமையாளர் சங்கங்களின் தலைமைச் செயலகத்தின் அறிவித்தல்

ஒவ்வொரு பாதைகளிலும் அன்றாடம் சேவையில் ஈடுபடுவதற்குத் தேவைக்கு மேலதிகமான சீற்றார்திகள் சங்கங்களில் பதிவுசெய்யப் பட்டுள்ளன.

இதனால், சீற்றார்திகள் பங்கீட்டு அடிப்படையில் மாதத்தில் இரு பது நாள்கள், சில சங்கங்களில் 15 நாள்கள் சேவையில் ஈடுபடுவது காணக்கூடியதாகவுள்ளது.

கிந்தலையைத் தவிர்க்கும் முகமாக அங்கத்துவம்கோர் சங்கங்கள் மூலம் பரிசீலிக்கப்பெற்று, எமக்குக் கடந்த 23.10.2004 வரை அனுப்பவேக்கப்பெற்ற விண்ணப்பங்கள் தவிர்த்த ஏனைய பழைய, புதிய பதிவுகள் யாவும் நிறுத்தப்பட்டுள்ளதென்பதை அறியத்தருகிறோம்.

விண்ணப்பங்கள் எதுவும் மறு அறிவித்தல் வரை களைச் சங்கங்களிலோ அல்லது எமது காரியாலயத்திலோ ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாதென்பதைத் தெரிவித்துக்கொள்கிறோம்.

பொ.கெங்காதரன், தலைவர்.  
(38032)(29-14-17)

### சபாநாயகரை மாற்றுவதில் அரசு உறுதி என்கிறார் மங்கள

கொழும்பு, ஒக்ட.30 தற்போதைய சபாநாயகரை நீக்கி புதியவர் ஒருவரை சபாநாயகராக்குவதில் அரசு தீவிரமாக உள்ளது.

அமைச்சரவைப் பேச்சாளர் மங்கள சமரவீர இத்தகவலை கொழும்பில் ஊடகவியலாளர் மாநாட்டில் தெரிவித்தார்.

சபாநாயகரை மாற்றுவது தொடர்பாக அரசு சம்பந்தப்பட்டோரோடு பேசி வருகின்றது. இவ்விடயத்தில் நாடாளுமன்றத்தில் உரிய பெரும்பான்மை கிட்டியதும் சபாநாயகரை மாற்றி, புதிய சபாநாயகரைத் தெரிவுசெய்வதற்கான நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படும். சபாநாயகரை மாற்றுவதில் அரசு உறுதியாக உள்ளது - என்றார் அவர்.

எதிர்க்கட்சித் தரப்பைச் சேர்ந்த டபிள்யூ. ஜே.எம்.லெக்குபண்டார சபாநாயகராகப் பதவி வகிப்பது தெரிந்ததே. (எ-க)

### கண்ணீர் அஞ்சலி

27.10.2004 இல் அகாலமரணமடைந்த எமது வலயத்தின் கல்விப் பணிப்பாளர் **பொ.வேணுகோபால் வாணிதாசன்** அவர்களுக்கு எமது கண்ணீர் அஞ்சலியைத் தெரிவிப்பதோடு, அவரின் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

பாடசாலைச் சமூகம்,  
(38078) யா/ஊரி.அ.மி.த.க. வித்தியாலயம், காரைநகர்.

### கிரண்டாம் ஆண்டு நினைவுஞ்சலி

மலர்வு	உதிர்வு
11	23
-	-
11	10
-	-
1928	2004

**அமரர் கனகசபை பினாகபாணி**  
(முன்னாள் ஆதிப், வண். ஸ்ரீ வைத்தியநிசங்க வித்தியாலயம்)  
திறி: [ஸர்வசி மரதம் அபரபக்க துறியியல்]  
எங்கையெல்லாம் விடப்பிரிந்து ஈரரண்டென்ன ஈராயிரம் ஆண்டுகள் சென்றாலும் அகலாது மனதை விட உங்கள் நினைவுகள்!

62/2, கிந்தியக் கண்ணீர் குளங்கை, உங்கள் ஆத்மசாந்திக்காகப் வணிகாரிப்பலையன், யாழ்ப்பாணம்.  
(38062)(39-14-17-29) **குடும்பத்தினர்**

### ஆத்மசாந்திப் பிரார்த்தனை

எமது பாடசாலை ஆசிரியர் திரு.தி.சமதர்மபாலன் அவர்களின் அன்புத் தந்தையார் **க.திருநாவுக்கரசு**

அவர்கள் கிறைபதம் அடைந்த 31 ஆம் நாள், இன்று (30.10.2004) நடைபெறுகின்றது. அன்னாரின் ஆத்ம சாந்திக்காகப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

ஆசிரியர் கழகம்,  
யா/கொற்றாவத்தை அ.மி.த.க. பாடசாலை,  
(37913)(39-14-17-29) வல்லவட்டத்தறை.

### கண்ணீர் அஞ்சலி

எமது வங்கியின் சக உத்தியோகத்தார் திரு.ந.ஸ்ரீவிஜயா அவர்களின் பாசமிகு தாயார் **திருமதி இராசம்மா நடராசா**

அவர்கள் காலமாகியதால் துயருற்றிருக்கும் அனைவருடன் நாமும் எமது துயரனைப் பகிர்ந்துகொள்கின்றோம்.

முகாமையாளரும் ஊழியர்களும் இலங்கை வங்கி, காங்கேசன்துறை.  
(38093)

### சபாநாயகரை மாற்றுவதில் அரசு உறுதி என்கிறார் மங்கள

கொழும்பு, ஒக்ட.30 தற்போதைய சபாநாயகரை நீக்கி புதியவர் ஒருவரை சபாநாயகராக்குவதில் அரசு தீவிரமாக உள்ளது.

அமைச்சரவைப் பேச்சாளர் மங்கள சமரவீர இத்தகவலை கொழும்பில் ஊடகவியலாளர் மாநாட்டில் தெரிவித்தார்.

சபாநாயகரை மாற்றுவது தொடர்பாக அரசு சம்பந்தப்பட்டோரோடு பேசி வருகின்றது. இவ்விடயத்தில் நாடாளுமன்றத்தில் உரிய பெரும்பான்மை கிட்டியதும் சபாநாயகரை மாற்றி, புதிய சபாநாயகரைத் தெரிவுசெய்வதற்கான நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படும். சபாநாயகரை மாற்றுவதில் அரசு உறுதியாக உள்ளது - என்றார் அவர்.

எதிர்க்கட்சித் தரப்பைச் சேர்ந்த டபிள்யூ. ஜே.எம்.லெக்குபண்டார சபாநாயகராகப் பதவி வகிப்பது தெரிந்ததே. (எ-க)

### கத்திக்குத்துக்கு இலக்கானவர் யாழ். வைத்தியசாலையில் மரணம்!

யாழ்ப்பாணம், ஒக்ட.30 கத்திக்குத்துக்கு இலக்காகி படுகாயமடைந்தார் எனக் கூறப்படும் ஒருவர் கடந்த புதன்கிழமை அதிகாலை யாழ். வைத்தியசாலையில் உயிரிழந்தார்.

கொடகமும் கச்சாயைச் சேர்ந்த எஸ்.பொன்ராசா(வயது 62) என்ற குடும்பஸ்திரீ இவ்வாறு உயிரிழந்தவராவார்.

கடந்த செவ்வாய்க்கிழமை இரவு வீட்டிலிருந்தபோது இளைஞர் குழு ஒன்று அவரைக் கத்தியால் குத்திவிட்டு தப்பிச்சென்றது என்று கூறப்பட்டது.

படுகாயமடைந்த நிலையில் யாழ். வைத்தியசாலையில் சிகிச்சைக்காக அனுமதிக்கப்பட்ட இவர் சிகிச்சை பயனளிக்காத நிலையில் அங்கு உயிரிழந்தார். (எ-7)

# காங்கேசன் சிமெந்து

## இலங்கை சிமெந்துக் கூட்டுத்தாபனத்தால்

இந்தியாவில் இருந்து தரமான சிமெந்து 02-11-2004இல் இறக்குமதி செய்யப்பட்டு விநியோகிக்கப்படவுள்ளது

### மொத்த விலை ரூபா 520/=

தேவைப்படுவோர் தொடர்புகொள்ள வேண்டிய முகவரி: **இலங்கை சிமெந்துக் கூட்டுத்தாபனம்** வேம்பன் ஒழுங்கை, உரும்பிராய். Tel:222 2239.



### விசேட கருத்தரங்கு

2003 ஆம் ஆண்டு தரம் 5 புலமைப்பரிசில் பட்டிசை எழுதவுள்ள மாணவர்களின் பெற்றோருக்கான **இலவசக் கருத்தரங்கு**

31.10.2004 (ஞாயிறு) மாலை 4 மணி **திரு.கணேசலிங்கம்** (சேவைக்கால ஆலோசகர், NSA பிரதம பரிட்சகர்)

**நல்லூர் சயன்ஸ் அக்கடமி, நல்லூர்**

குறிப்பு:  
\* திரு.கணேசலிங்கம் அவர்களின் 2004 ஆம் ஆண்டு பரிட்சை எழுதி சீர்தபெற்ற மாணவர்கள் தங்களுக்குள்ள பரிட்சைகளைப் பெற்றுக்கொள்ள முடியும்.  
\* 2004 தரம் - 4 முதல் O/L வரை ஆன்டிஸ்திப் பரிட்சை வினாப்பத்திரம் தேவைப்படுவோர் தொடர்புகொள்க. (O/L Model Paper) (38081)

**பருத்தித்தறை மெதடிஸ்த ரெண்டர்கள் உயர்தரப் பாடசாலையின்**

### கண்ணீர் அஞ்சலி

27.10.2004 இல் அகாலமரணமடைந்த எமது பாடசாலையின் முன்னாள் ஆசிரியரும் தீவக வலயக் கல்விப் பணிப்பாளருமாகிய **பொன்னையா வேணுகோபால் வாணிதாசன்** அவர்களுக்கு எமது கண்ணீர் அஞ்சலியைத் தெரிவிப்பதோடு, அவரின் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

பருத்தித்தறை **மெ.பெ.உ.பாடசாலைச் சமூகம்.**  
(எ-38246)



# யாழ்ப்பாணத்தில் பிரதமர் தலைமையில் நிர்வாக அதிகாரிகளின் பயிற்சியும் வளர்ச்சியும்

## யாழ்ப்பாணத்தில் நிர்வாக அதிகாரிகளின் பயிற்சியும் வளர்ச்சியும்

காலத்தின் வேகத்திற்கேற்ப மக்களின் தேவைகளும் நாளுக்கு நாள் அதிகரித்துச் செல்கின்றன. நேரத்தின் தேவைக்கேற்ப சிறப்பானதும், நவீனமானதான உத்திகளைக் கையாளும் நிறுவனங்களையும், ஆள்களையும் தேடியே இன்றைய மக்கள் அலைகின்றார்கள்.

அந்த வகையில் கால ஓட்டத்திற்கு ஏற்ப பாடப்படிப்பதற்குரிய நவீன தொழில்நுட்ப முறைகளைக் கையாண்டு ஒரே கூரையின் கீழ் பல சேவைகளை வழங்குவதும் ஒரு நிறுவனம் யாழ்ப்பாணம் வெங்கடேசப் பெருமாள் கோயிலுக்கு அருகில் இயங்கிவரும் 'கொனிக்கா'

'கொனிக்கா' இயந்திரத்தையே நாம் பயன்படுத்தி மக்களுக்குச் சேவையாற்றினோம். கொனிக்காவை மட்டுமே நாம் பயன்படுத்தி வந்ததால் மக்கள் அனைவருக்குமே அந்தச் சேவையை மட்டுமே எம்மால் வழங்க முடிந்தது. ஆயினும், கொனிக்கா நிறுவனத்தால், இலங்கையில் அதிக வாடிக்கையாளர்களைக் கொண்டு இயங்கியமைக்காக விசேட விருது ஒன்று எமது நிறுவனத்துக்குக் கிடைத்தது.

நவீன உலகில் காலத்தின் மாற்றத்திற்கேற்ப மக்களின் எதிர்பார்ப்புகளும் தேவைகளும் மாற்றம் பெற்றுவந்தது. எனவே,

என்னும் புதிய இயந்திரத்தைப் பல மில்லியன் விலை கொடுத்து வாங்கியுள்ளோம். இதை உபயோகிப்பதற்கு சில அடிப்படை கட்டிட வேலைகள் நடந்து கொண்டிருக்கின்றன. வெகுவிரைவில் அதனை நாம் பயன்பாட்டிற்குக் கொண்டுவருவோம்.

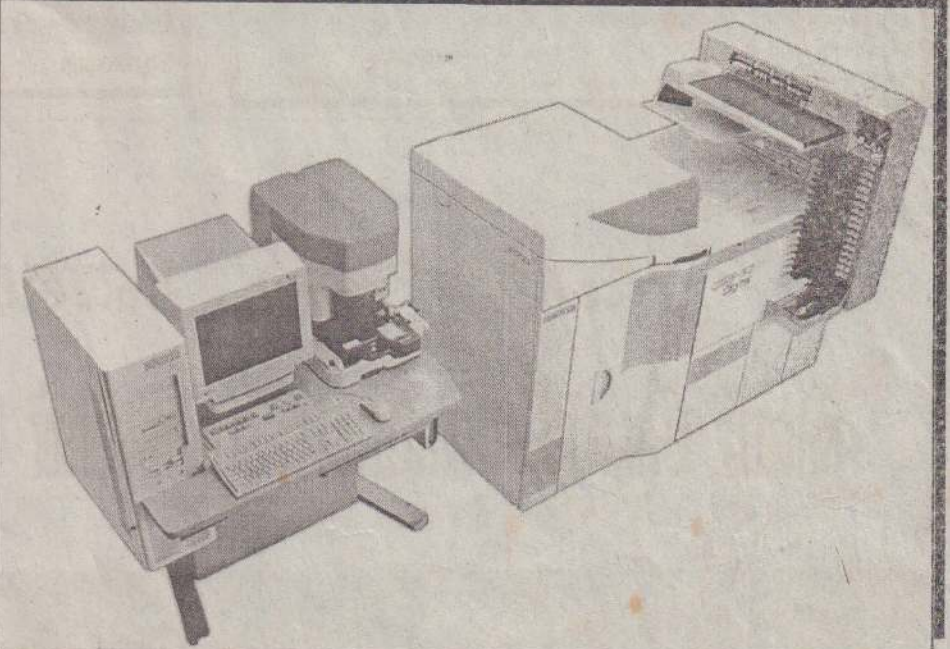
**'தீர் இன் வன்'**  
இலங்கையிலேயே மூன்று வகையான சேவை

இந்த இயந்திரத்தின் உயர் தரமான கொம்பியூட்டரும் இணைக்கப்பட்டுள்ளது. இப்படியான பல தரங்களையும் சிறப்புகளையும் கொண்ட இந்த இயந்திரத்தின் மூலம் நாம் சிறப்பான சேவைகளை மக்களுக்கு வழங்க முடியும்.

**வேறு சேவைகள்**  
நாம் விற்பனை நிலையம் ஒன்றை ஆரம்ப



**நாடளாவிய ரீதியில் இலங்கையிலேயே அதிக வாடிக்கையாளர்களை கொண்கா மூலம் பெற்றுக் கொண்டமைக்காக ஆசிய நாடுகளின் 'கொனிக்கா' முகாமையாளரிடமிருந்து 'கொனிக்கா' நிறுவன உரிமையாளர் எஸ். சிறீதரன் விருது பெறும் போது...**



யிணை அதாவது Konneca, Fuji, Kodak ஆகிய மூன்று சேவைகளையும் வழங்கும் ஒரே ஸ்தாபனம் என்னும் பெருமையை நாம் பெறுகின்றோம். இந்த மூன்று வகையான இயந்திரங்கள் எம்மிடம் உண்டு.

மக்கள் எந்த வகையான சேவையை எதிர்பார்க்கின்றார்கள் அனைத்தையும் ஒரே இடத்தில் குறைந்த நேரத்தில் கூடிய தரத்தடன், இங்கு பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

**விசேட சேவைகள்**  
Noritsu என அழைக்கப்படும் Kodak நிறுவனத்தின் தயாரிப்பான இந்தப் புதிய இயந்திரம் ஒரு மினிஸாப் போலவே விளங்குகின்றது.

மனதில் நிலைத்து நிற்கும் அந்தக் கணப் பொழுதுகளை நினைவுபடுத்தி மகிழ்வதற்கு ஏற்றவகையில் சிறந்த தரத்துடன் படங்களை

பிக்காத போதும் எமது வாடிக்கையாளர்களுக்குத் தேவை ஏற்படும் பட்சத்தில் அவர்களுக்கு வேண்டிய கமெரா, வீடியோ கமெரா மற்றும்

**தீயா-தயாமதி**  
அதற்கு வேண்டிய சாதனங்களைச் சிறந்ததாகவும் தரமானதாகவும் பெற்றுக்கொடுப்போம். அத்துடன், வீடியோப் பதிவுகள் மேற்கொள்வது, மிக்சிங் செய்தல் போன்ற சேவைகளையும் நாம் வழங்குகின்றோம்.

**விசேட சேவை**  
நாம் இந்த நிறுவனத்தின் மூலம் பெறும் அனைத்து லாபங்களையும் நாம் நடத்திவரும் அநாதைச் சிறுவர் இல்லமான தாயகத்திற்கு செலவிடுகின்றோம். பெற்றோரை இழந்த மிக

கவர் லாப் அன்ட் ஸ்ரீ டிஜிற்றல் கவர் லாப்' நிறுவனம்.

பிரமாண்டமான முறையில் நவீன வசதிகளுடன் இயங்கிவரும் இந்நிறுவனம் மக்களுக்கு, நேரகாலம் பிராது சேவை ஒன்றையே குறிக்கோளாகக் கொண்டு செயற்படுகின்றது. இந்நிறுவனத்தைப் பற்றியும், அதன் செயற்பாடுகள் பற்றியும் அதன் முகாமையாளர் பிபத்ம் லிங்கத்தின் கருத்துக்களை இங்கு தொகுத்துத் தருகின்றோம்.

மிகவும் சிரமமான ஒரு யுத்தகால சூழ்நிலையிலேயே நாம் இந்நிறுவனத்தை ஆரம்பித்தோம். அக்காலத்தில் நவீனமாக இருந்த

நாங்கள் எமது தொழில்நுட்பத்திலும் மாற்றத்தை ஏற்படுத்தவேண்டிய தேவைக்கு உள் ளானோம்.

அதன்மூலம் நாங்கள் பியூஜி பிலிம் இன் Frontier என்ற நவீன ரக இயந்திரத்தை சேவைக்கு உட்படுத்தினோம். இதன் மூலம் மேலும் பல நன்மைகளைப் பெறமுடிந்ததாயினும் மக்களின் எதிர்பார்ப்பை எம்மால் முழுமையாக நிறைவேற்ற முடியாமல் போனது. இதன்மூலம் 10X15 அளவுடைய படங்களையே எடுக்கமுடிந்தது.

பிந்திய தொழில்நுட்பங்களுடன் கூடிய நவீன இயந்திரமான Kodak Noritsu

### உடனடி வேலைவாய்ப்பைத் தரும் லண்டன் நிறுவனத்தின் கற்கைநிறுவனம்

நவீன தொழிற்சந்தை மாற்றங்களுக்கு ஏற்ப நம் நாட்டில் தொழில்துறைகளும் தொழில் வாய்ப்புக்கான போட்டியும் மாறிக்கொண்டே வருகிறது. எந்தவொரு தொழிலுக்கும் ஆங்கிலமும் கணினி அறிவும் இன்றியமையாதவையாக காணப்படுகின்றன.

London Institute Of Further Education 3 மாத முழு நேர அடிப்படையிலான மிகச்சிறந்த கற்கை நெறியை வழங்கிவருகின்றது. Foundation Degree Programme For Higher Education/Career எனும் இப்பாட நெறியில் ஆங்கிலம், ஆளுமை விருத்தி, கணினி ஆகிய துறைகளில் அடிப்படை முதல் விரிவான கற்பித்தல் வரை இடம்பெறுகின்றன.

பாடநெறி முடிவில் கிடைக்கின்ற விரிவான அறிவும் சர்வதேச அங்கீகாரம் கொண்ட சான்றிதழ்களும் நவீன தொழில்சந்தையில் உடனடி தொழில் வாய்ப்பென்றால் பெற்றுக்கொள்ள அல்லது வெளிநாட்டு பல்கலைக்கழகங்களில் உயர்கல்வியைத் தொடர்வதற்கான Student Visa இணைப் பெற்றுக்கொள்ள பெரிதும் உறுதுணையாக அமைகின்றன.

O/L, A/L ஆகிய தராதரங்களை மூலக்கோள் பெற்றுக்கொள்ளும் அங்கீகாரம் கொண்ட கற்கை நெறியொன்றைப் பயின்றிருந்தல் அவசியம். அத்தோடு மாணவர்கள் விசுவாசகரமான நேர்முகப் பரீட்சையினைத் தெளிவாக எதிர்கொள்ளக்கூடியளவுக்கு ஆங்கிலத்தில் தேர்ச்சியும் பெற்றிருந்தல் உயர் கல்வியை நாடிச் செல்கின்றனர் என்பதனை உறுதிப்படுத்தக்கூடியதாகும். அமையும். Foundation Degree Programme For Higher Education இதனை மிக இலகுவாகச் சாத்தியமாக்குகின்றது. இங்கு கணினி ஆங்கிலத்தோடு ஆளுமை விருத்தி என விரிவான பயிற்சி மாணவர்களுக்கு வழங்கப்படுவதால் வெளிநாடுகளில் உயர்கல்விக்கான விசுவாசகரமான இலகுவாக அவர்கள் பெறுவது சாத்தியமாகிறது. வெளிநாடு

களில் பொருத்தமான பல்கலைக்கழகம் அல்லது கல்லூரி ஒன்றைத் தெரிவுசெய்து மாணவர்களுக்கான சகல விசுவாசமுடையவர்களையும் London Institute ஆரம்பம் முதல் இறுதி வரை செய்து தருவதால் மாணவர்கள் விசுவாசகரமான நேர்முகப் பரீட்சையினை எந்தவித சிக்கலுமின்றி இலகுவாகப் பூரண வழிகாட்டலுடன் எதிர்கொண்டு வெற்றியும் பெறமுடிகின்றது. மேலும் Foundation Degree Programme ஊடாகத் தொழில் வாய்ப்பென்றிணை நூடுகின்ற மாணவர்களுக்கு உள்நாட்டில் அல்லது வெளிநாட்டில் உயர் கல்வியைத் தொடர் கின்றபோது தொழில் வாய்ப்பென்றிணைப் பெற்றுக் கொள்ளப் பூரண வழிகாட்டுதல்களைப் பெற்றுக்கொள்ள London Institute வழங்குகின்றது.

மேலும் London Institute Of Further Education வழங்கும் பெறுமதி வாய்ந்த பாடநெறிகளுடன் தகவல் தொழில்நுட்பத் துறையில் Diploma in Software Engineering, Advanced Certificate in Website Development, Diploma in Computing Certificate in Graphic Designing ஆகிய கற்கை நெறிகளும் ஆங்கில அறிவினைப் பயன்படுத்திக்கொள்ள முழு நேர, பகுதிநேர பாடநெறிகளாக வழங்கப்படும். Diploma in Business English First Certificate in English, Advance Diploma in English ஆகிய கற்கை நெறிகளும் உள்ளடங்குகின்றன. இத்துடன், சிறுவர்களுக்கான Kids விசேடமாக வடிவமைக்கப்பட்ட Kids Computer Programme எனும் பாடநெறியும் இந்நிறுவனத்தில் கற்பிக்கப்படுகின்றது.

மேலதிக விவரங்களையும் ஆலோசனைகளையும் நிறுவனத்திற்கு நேரடியாக விஜயம் செய்வதன் மூலமோ. 0115518666, 0777-715788 என்ற தொலைபேசி இலக்கங்கள் மூலமோ தொடர்புகொண்டுபெறலாம். ★



வழங்க இது உதவும். இதன் மூலம் 12"X36" அளவுடைய படங்களைக் கூட நாம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

மிக உயர் தொழில்நுட்பத்துடன் உருவாக்கப்பட்ட இந்த இயந்திரத்தை நாம் மிக இலகுவாகக் கையாளலாம். அத்துடன், உயர் தர ஸ்கேனர், மிக விரைவாக செயற்படக்கூடிய பிரிண்டர் போன்ற வசதிகளுடன், கீரல்கள் விழுந்த சிதைந்த படங்களையும் சீர்படுத்தித் தரக்கூடிய வசதிகள் இவ்வியந்திரத்தில் உண்டு.

வறுமைப்பட்ட சிறுவர்களின் எதிர்காலம் சிறந்த முறையில் அமைய எம் பணியை நாம் மேற்கொள்கின்றோம்.

**நிறைவாக**  
எம் புதிய Kodak இயந்திரத்தின் நன்மைகளை மக்கள் அனுபவிக்கும் காலம் வெகு தூரத்தில் இல்லை. இந்த இயந்திரம் மூலம் மக்கள் சிறந்த புகைப்படங்களைப் பெறமுடியும் - என்றார்.

### புதுடில்லியில் வர்த்தகக் கண்காட்சியும். வர்த்தகர்களும் பங்கேற்பு

புதுடில்லியில் அடுத்தமாதம் 14ஆம் திகதி முதல் 27ஆம் திகதிவரை வர்த்தகக் கண்காட்சி ஒன்று இடம்பெறவுள்ளது. இந்தக் கண்காட்சியில் யாழ்ப்பாணம் வர்த்தகர்களும் பங்கேற்பு வாய்ப்புக்கிடைக்கின்றது.

இக்கண்காட்சியில் பங்குபற்ற விரும்பும் வர்த்தகர்களை எதிர்வரும் 3ஆம் திகதிக்கு முன் தொடர்புகொள்ளுமாறு யாழ்ப்பாணம் வணிகர் கழகம் கேட்டுள்ளது.

இததொடர்பாக வணிகர் கழகம் விடுத்தளவள செய்திக் குறிப்பில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளதாவது:-

இக்கண்காட்சியில் 19ஆம் திகதி தொடக்கம் 5 நாள் கண்காட்சி 20 ஆம் திகதி தொடக்கம் 08 நாள் கண்காட்சி இரு குழுக்களாக இலங்கையின் பிரதிநிதிகள் பங்குபற்ற உள்ளனர். இதில் பின்வரும் துறைசார்ந்த ஆர்வலர்கள் பங்குபற்றிக் கூடுதலான நன்மையடை

யலாம்.

அவையாவன:- இயந்திரங்கள், இயந்திர உற்பத்தி, மின் இயந்திர உபகரணங்கள் உதிரியாகங்கள், தொழில் கைத்தொழில், பொறியியல் கைத்தொழில் பொருள்கள், தேவல் மற்றும் தேவல் சார்ந்த பொருள்கள், விவசாயம், விவசாய உபகரணங்கள், விவசாய உணவு பதப்படுத்தல், வாகன உதிரியாகங்கள், உயிரியல் தொழில்நுட்பம், தகவல் தொழில்நுட்பம், இலத்திரனியல் தொலைத்தொடர்பு கருவிகள், சிறு கைத்தொழில் இயந்திரங்கள், உபகரணங்கள், மருந்துவகைகள், இரசாயன மருந்துகள், குறைந்த செலவு கட்டப் பொருள்கள் ஆகியனவாகும்.

இக்கண்காட்சியில் பங்குபற்ற விரும்புகின்ற எதிர்வரும் 3ஆம் திகதிக்கு முன்னதாக யாழ்ப்பாணம் வணிகர் கழகத்துடன் தொடர்புகொள்ளுமாறு கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றது - என்னுள்ளது.

## மரண அறிவித்தல்

### குருநாதி சின்னத்துரை

கிளாசை, கொல்லங்கலட்டியைப் பிற்பிடமாகவும் கல்வளை, சண்டிப்பாயைத் தற்காலிக வதிவிடமாகவும் கொண்ட குருநாதி சின்னத்துரை அவர்கள் வியாழக்கிழமை (28.10.2004) இறைவனடி சேர்ந்துவிட்டார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற குருநாதி - சின்னப்பிள்ளை தம்பதிகளின் கனிஷ்ட புத்திரனும் முத்தர் - தெய்வானை தம்பதிகளின் அன்பு மருமகனும் காலஞ்சென்ற கதிமலையின் அன்புக் கணவரும் அம்பிகாதேவி, நாகேஸ்வரி, விமலாதேவி, காலஞ்சென்ற வியாகேசன் காலஞ்சென்ற காங்கேசன், ரவாதேவி, குகதாசன், பிரமிளாதேவி ஆகியோரின் அருமைத் தந்தையும் சின்னத்துரை, பாலசுப்பிரமணியம், ரதி, நித்தியானந்தம், தயாநந்தி ஆகியோரின் மாமனாரும் தேவகி, துவாரகை, ஜீவகி, கிருஷ்ணகுமார், சியாமினா, தர்ஜினி, கிருஷ்ணகாந்தன், அன்பினி, காயத்திரி, விஷ்ணுகாந்தன், கோபிகாந்தன், மருஷன், சலக்ஷன், தனுசியா ஆகியோரின் அன்புப் பேரனாரும் தர்ஷகா, பிரதீப், திலக்ஷன், திலக்ஷிகா ஆகியோரின் அருமைத் தந்தையும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று 30.10.2004 சனிக்கிழமை நண்பகல் 12 மணிக்கு அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று, பூதவுடல் தகனக்கிரியைக்காக விளாவெளி இந்து மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தற்காலிக முகவரி:  
கல்வளை, சண்டிப்பாய்.

(38099)(34-19-44-24)

தகவல்:  
அம்பிகாதேவி (மகள்)  
மற்றும் குடும்பத்தினர்.

## கண்ணீர்ப் பூக்கள்

### வாணி ரெக்ஸ் உரிமையாளர் சுப்பிரமணியம் செல்வராசா



அவர்களின் மறைவுச் செய்திகேட்டு ஆற்றொணாத்துயரடைகின்றோம். அன்னாரின் மறைவால் பரிதவித்து நிற்கும் அவரது குணைவியார், பிள்ளைகள் மற்றும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களையும்

ஆறுதல்களையும் தெரிவிப்பதோடு, அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடையப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.

செல்வமுத்தூர் புடைவளை மாளிகை, நெல்லியடி.

(38097) (24-19-44)

சு.சண்முகசுந்தரம் குடும்பத்தினர்.

## வலி. தெற்கில் வீதிகளுக்கு விளையலிப் பெயர்ப்பலகைகள்

வலி. தென்மேற்கு, ஒக்.30 கண்ணாகம் பிரதேச சபை எல்லைக்குட்பட்ட வீதிகளுக்கான பெயர்ப்பலகைகள் ஒவ்வொரு வீதியின் ஆரம்பத்திலும் முடிவிலும் இடையிடையேயும் அமைக்கப்படவுள்ளதாகப் பிரதேச சபை செயலாளர் திருமதி ச.சொக்கலிங்கம் தெரிவித்துள்ளார்.

கடந்தகாலச் சம்பவங்களால் பல வீதிகளில் இடப்பட்டிருந்த வீதிப் பெயர்ப்பலகைகள் அழிந்துபோய் அல்லது காணாமற்போய் விட்டன.

சில இடங்களில் புதிய வீதிப் பெயர்கள் அமைக்கப்பட்டு காணப்படுகின்றன. கண்ணாகம் பிரதேச சபை எல்லைக்குட்பட்ட வீதிகள் மிகச் சிக்கலான வீதி அமைப்பு முறைகளைக் கொண்டிருப்பதால், வீதிகளுக்குப் பெயர்ப்பலகைகள் இருப்பது அவசியம் என்று சுட்டிக்காட்டப்பட்டதைத் தொடர்ந்து பிரதேச சபைச் செயலாளர் னால மேற்படி நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டிருப்பதாகத் தெரிவிக்கப்படுகின்றது.

கிராமங்களிலுள்ள பொது நிறுவனங்கள், கிராம சேவையாளர்கள், பொதுமக்கள் ஆகியோரின் ஒத்துழைப்பு பெற்று இதனை நடைமுறைப்படுத்த இருப்பதாக அவர் தெரிவித்துள்ளார். (4-152)

## வலிகாமம் வலயத்தில் சிறந்த நூலகங்கள் கௌரவிப்பு

வட்டுக்கோட்டை, ஒக்.30 நூலக வாரத்தை முன்னிட்டு வலிகாமம் கல்வி வலயத்தில் தெரிவுசெய்யப்பட்ட சிறந்த பாடசாலை நூலகங்கள், அதிக நூல்களைக் கொள்வனவு செய்த பாடசாலை என்பனவற்றுக்குச் சிறந்த நூலகம், சிறந்த நூலக ஆர்வ முள்ள அதிபர் என்றவகையில் பரிசு வழங்கிக் கௌரவிக்கப்பட்டது.

வலயப் பிரதிக் கல்விப் பணிப்பாளர் திருமதி கோகிலா மகேந்திரராசா தலைமையில் மருதனார்மடம் இராமநாதன் கல்லூரியில் கடந்த 27ஆம் திகதி நடைபெற்ற கௌரவிப்பு நிகழ்வில் பிரதம விருந்தினராக வலயப் பிரதிக் கல்விப் பணிப்பாளர் ச.சுந்தரசிவம் கலந்து சிறப்பித்தார்.

சிறந்த நூலகங்களாக சுழிபுரம் விக்ரோரியாக் கல்லூரி முதலாம் இடத்தையும், மல்லாகம் மகா வித்தியாலயம் இரண்டாம் இடத்தையும், இணுவில் இந்துக் கல்லூரி முன்றாம் இடத்தையும் பெற்றன.

நூலக ஆர்வமுள்ள அதிபராகக் கந்தரோடை தமிழ்க் கந்தையா வித்தியாலய அதிபரும், நூல் கொள்வனவுசெய்த பாடசாலையாக அளவெட்டி அருணோதயாக் கல்லூரியுட்பு, சிறந்த நூலகராக சுழிபுரம் ஐக்கிய சங்க வித்தியா சாலை ஆசிரியர் சி.கௌரிதரணம் கௌரவிக்கப்பட்டனர்.

இந்நிகழ்வில் வெற்றி பெற்ற பாடசாலைகளுக்கான பரிசில்களையும் சான்றிதழ்களையும் பிரதம விருந்தினராகக் கலந்துகொண்ட வலயப் பிரதிக் கல்விப் பணிப்பாளர் ச.சுந்தரசிவம் வழங்கிக் கௌரவித்தார். (4-161)

## நெற்செய்தக விவசாயிகளுக்கு சனசமூக நிலையம் கடன்

தென்மராட்சி, ஒக்.30 மட்டுவில் பகுதியில் காலபோக நெற்செய்தகையில் ஈடுபட்டுள்ளவர்களில் இருபது பேருக்கு விவசாயக் கடனாக தலா 10 ஆயிரம் ரூபாவீதம் வழங்கப்பட்டுள்ளது.

இக்கடன்களை மட்டுவில் வடக்கு ஸ்ரீவேற்பிள்ளை சனசமூக நிலையத்தினர் வழங்கியுள்ளனர்.

இப்பகுதியில் மேட்டுநிலப் பயிர்செய்தகையில் ஈடுபட்டவர்கள் விவசாயிகள் தெரிவுசெய்யப்பட்டு கடன்கள் வழங்கப்பட்டவுள்ளதாக நிலையத் தலைவர் தெரிவித்தார். (4-117)

## கோழிக்கழிவுகள் வீசப்படுவதால் வீதியில் தூர்நாற்றம்

வட்டுக்கோட்டை, ஒக்.30 சித்தன்கேணி, அந்தரான் வீதியில் இரவு வேளைகளில் மூடையாகக்கட்டி வீசப்படும் கோழிக்கழிவுகளால் கடந்த சில தினங்களாகப் பெரும் தூர்நாற்றம் வீசுகின்றது.

இறைச்சித் தேவைக்காகப் பயன்படுத்தப்பட்ட கோழியின் இறகுகள், குடல் போன்ற கழிவுகள் மூடையாகக் கட்டப்பட்டு இரவு வேளையில் அந்தரான் வீதியில் வீசப்பட்டு வருகின்றன.

இதனால் இப்பகுதியில் தூர்நாற்றம் வீச வருகின்றது.

சங்காணைப் பிரதேச செயலகம் உட்பட நகரத்திற்குள் நுழையும் முக்கிய பாதையாக இப்பாதையைப் பெருமளவு மக்கள் பயன்படுத்தி வருவதனால், பெரும் அசௌகரியங்களை எதிர்நோக்கி வருவதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (4-161)

## கரவெட்டித் தபாலகம் இடம்மாற்றம்

யாழ்ப்பாணம், ஒக்.30 கரவெட்டித் தபாலகம் இடம்மாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளது. கடந்த 50 வருடத்திற்கு மேலாகச் சொந்தக் காணியின்றி, தனியார் கட்டடத்தில் இயங்கிவந்த இத்தபாலகம் கரவெட்டி சாமியன் அரசாடிப் பகுதியில் லீண்டும் தனியார் கட்டடமொன்றிலேயே இயங்கவுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (4-13-70)

# கனவுகளை நனவாக்கும் இளம் பருவத்தினராகிய எங்களின் சேமிப்புக் கணக்கு

<p><b>உயர் கல்விக்கான புலமைப்பரிசில்</b></p>		<p><b>திருமணநாளில் ஒரு பவுண் தங்கப்பரிசு</b></p>	
	<p><b>முதல் குழந்தைக்கு ரண் கெகுளு கணக்கு</b></p>		<p><b>உயர் வட்டி</b></p>
<p><b>VISA Electron &amp; Credit Card</b></p>		<p><b>ஒரு லட்சம் ரூபா வரையிலான சுகாதாரக் காப்புறுதி</b></p>	
	<p><b>வங்கிக் கடன் வசதி</b></p>		<p><b>ரூபா. 5 லட்சம் வரையிலான ஆயுள் காப்புறுதி</b></p>



இளம் பருவத்தினருக்கு அன்புடன்



இலங்கை வங்கி உங்கள் நம்பிக்கைக்குரிய வங்கி

Twin Advertising

# பாலங்கள் புரமைக்கப்படுவதால் மழைக்காலத்தில் மக்கள் சிரமம்!

பரந்தன், ஓக்.30  
மழைக் காலங்களிலே பாலங்களைப் புரமைக்கும் பணிகளை மேற்கொள்வதால் போக்குவரத்துக்குப் பெரும் இடையூறுகள் ஏற்படுவதாக மக்கள் கவலை தெரிவிக்கின்றனர்.

பரந்தன், முல்லைத்தீவு பிரதான வீதியில் 6 ஆம் 7 ஆம் மைல் கல்களிலுள்ள பிரதான பாலங்கள் இரண்டும் அண்மை நாள்சேராகப் புரமைப்புச் செய்யப்பட்டு வருகின்றன.

**துணுக்காய் வலய மாணவருக்கு வழிகாட்டல் கருத்தரங்கு**

துணுக்காய், ஓக்.30  
துணுக்காய் வலயத்திற்குப் பட்ட ஜி.சி.ச. சாதாரண மாணவர்களுக்கான பரீட்சை வழிகாட்டல் கருத்தரங்குகள் கடந்த 21 ஆம் திகதி தொடக்கம் நடத்தப்பட்டு வருகின்றன. எதிர்வரும் 9 ஆம் திகதி வரை இக்கருத்தரங்குகள் நடைபெறும் என்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (4-391)

இதில் கனகாபன் ஆற்று இருப்பாலத்தை புரமைப்பதற்காக அதற்கு அருகில் ஆற்றுக்குக் குறுக்காக நீர்போக்குக் குழாய்கள் வைக்கப்பட்டு தற்காலிகமான ஒரு வீதி அமைக்கப்பட்டிருந்தது.

தற்போது பெய்து வரும் கடும் மழையால் நீர் குழாயினூடாகப் பாயமுடியாத குழாய் வெளியே தள்ளப்பட்டுள்ளது.

தற்போது இவ்வீதியால் வாகனங்கள் போக்குவரத்துச் செய்ய முடியாத நிலை ஏற்பட்டுள்ளது. இதனால் வட்டக்கச்சி ஊடாகவே வாகனங்கள் போக்குவரத்தை மேற்கொள்கின்றன.

என்னும், தொடர்ந்து மழையெய்தால், வட்டக்கச்சி, புளியம்பொக்கணைப் பெரியகுளத்திலிருந்து வான்பாயும் ஆற்றுத் தண்ணீரால் வீதிப் போக்குவரத்து முற்றாகத் தடைப்பட்டு விடுமோ என மக்கள் அஞ்சுகின்றனர்.

இதேவேளை - கிளிநொச்சி - இராமநாதபுரம் பாலத்திலும் இதே நிலையே காணப்படுகின்றது. தற்போது பெய்து வரும் அடை மழையால் இப்பாலத்தின் திருத்த வேலைகள் இடைநிறுத்தப்பட்டிருக்கின்றன.

பாலத்துக்கு மேலாக வெள்ளம் மேலிப்பாய்கின்றது. இதற்கு அருகில் அமைக்கப்பட்ட தற்காலிக பாதையில் நீர் ஓடக்கூடிய குழாய்கள் வைக்கப்படாததால் அந்தப்பாதையும் நீரில் மூழ்கியிருக்கின்றது.

எனவே, பாரிய பாலங்களைப் புரமைக்கும் பணியில் ஈடுபடுபவர்கள் மழைகாலத்திற்கு முன்னதாக அவற்றின் வேலைகளை முடித்திருக்கலாம் என்று மக்கள் விசனம் தெரிவிக்கின்றனர். (4-352-203)

**மாணவ தலைவர்களுக்கு சின்னம் சூட்டுவிழா**

மல்லாவி, ஓக்.30  
மல்லாவி மத்திய கல்லூரியின் 2004 ஆம் ஆண்டிற்கான மாணவத் தலைவர்களுக்கான சின்னம் சூட்டுவிழா கடந்த 22 ஆம் திகதி அன்று கல்லூரியின் ஒழுக்காரற்றுக்குழுச் செயலாளர் செல்வி பாஸ்கரி சண்முகநாதன் தலைமையில் நடைபெற்றது.

சிரேஷ்ட மாணவத் தலைவராக செல்வன் செ.துளையந்தன், சிரேஷ்ட மாணவ தலைவியாக செல்வி இ.இராசசானியும் பொறுப்பேற்றுக்கொண்டனர்.

புதிதாகத் தெரிவு செய்யப்பட்ட 15 மாணவத் தலைவர்களுக்கும் சின்னம் சூட்டப்பட்டது. மேற்படி நிகழ்வில் துணுக்காய் கோட்டக் கல்விப்பணிப்பாளர் ஆ.சந்திரமூர்த்தி சிறப்பு விருந்தினராகக் கலந்துகொண்டார். (4-322)

# சாரதி அனுமதிப்பத்திரம் வழங்க கிளிநொச்சியில் நடமாடும் சேவை

கிளிநொச்சி, ஓக்.30  
கிளிநொச்சிப் பிரதேசத்தில் சாரதி அனுமதிப்பத்திரம் வழங்குவதற்கான நடமாடும் சேவை எதிர்வரும் 13 ஆம், 14 ஆம் திகதிகளில் கிளிநொச்சி மாவட்ட செயலகத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

இச்சேவையின்போது அனுமதிப்பத்திரம் பெறுவதற்கான எழுத்துப்பரீட்சை இடம்பெறும். இதில் சித்தியடைவோருக்கான செயல்முறை பரீட்சை வேறொரு தினத்தில் நடத்தப்படும்.

கடந்த வரும் ஓக்ரோபர் மாதம் இச்சேவையில் நடத்தப்பட்ட எழுத்துப் பரீட்சையில் சித்தியடையாத தவறியோரும் இப்பரீட்சைக்குத் தோற்றலாம் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

அத்துடன் அவர்களின் முன்னைய விண்ணப்பங்கள் காலாவதியாகியுள்ளமையினால் அவர்கள் ஏனைய ஆவணங்களுடன் புதிய விண்ணப்பங்களை சமர்ப்பிக்கும்மறும், அத்தோடு அனைத்து விண்ணப்பதாரிகளும் நவம்பர் 05 ஆம் திகதிக்கு முன்பாக மாவட்டச் செயலகத்தில் சுட்டிலக்கத்தினைப் பெற்றுப் பரீட்சைக்குச் சமூகமளிப்பதனை உறுதிப்படுத்தல் வேண்டுகோளை முன்வைத்துள்ளனர்.

பரந்தன், ஓக்.30  
கிளிநொச்சிப் பிரதேசத்திலுள்ள பல கிராமங்களில் உள்ள வீதிகள் புரமைக்கப்படாத உள்ளாமையினால் மழை காலத்தில் அவை வாய்க்கால்களாக மாறியுள்ளன.

உருத்திரபுரம் கிராமத்திலுள்ள 8 ஆம் வாய்க்கால், 10 ஆம் வாய்க்கால் பகுதிகளிலுள்ள

**வாய்க்கால்களாக மாறியுள்ள கிளிநொச்சிப் பிரதேச வீதிகள்!**

பரந்தன், ஓக்.30  
கிளிநொச்சிப் பிரதேசத்திலுள்ள பல கிராமங்களில் உள்ள வீதிகள் புரமைக்கப்படாத உள்ளாமையினால் மழை காலத்தில் அவை வாய்க்கால்களாக மாறியுள்ளன.

உருத்திரபுரம் கிராமத்திலுள்ள 8 ஆம் வாய்க்கால், 10 ஆம் வாய்க்கால் பகுதிகளிலுள்ள

வீதிகள் யாவற்றிலும் தண்ணீர் நிரம்பிப் பாய்கிறது.

இதனால் மாணவர்கள், அரசதிணைக்களத்தவர் போன்றோர் போக்குவரத்தினை மேற்கொள்ள பெரும் சிரமமடைகின்றனர்.

அத்துடன் உருத்திரபுரம் கரடிப்போக்கு வீதியால் சிவநகர் கிராமம் வரை செல்லும் பிரதான வீதிகூட திருத்தப்படாத குண்டும் குழியுமாகவே காணப்படுகின்றது.

இது தொடர்பாக எந்தவொரு நிறுவனங்களோ, திணைக்களங்களோ கவனத்திற்கொள்ளாது இருக்கின்றமை மிகவும் கவலைக்குரிய விடயம் எனவும், உரியவர்கள் இதனை கவனத்தில் எடுத்து உரிய நடவடிக்கைகளைச் செய்யுமாறும் மக்கள் கோரிக்கை விடுத்து வருகின்றனர். (4-352-203)

**ஆசிரியர்களுக்கான வதிவிடப் பயிற்சி**

கிளிநொச்சி, ஓக்.30  
முன்சேவையினைப் பெறாத ஆசிரியர்களுக்கான ஒன்பது நாள் வதிவிடப் பயிற்சி வகுப்புகள் இன்று தொடக்கம் கிளிநொச்சியில் நடைபெறவுள்ளன. (4-117)

# முல்லைத்தீவு மாவட்டத்தில் மாடுகளை வெட்டுவோர் மீது கடுமையான நடவடிக்கை!

முல்லைத்தீவு மாவட்டத்தில் இறைச்சிக்காக மாடுகளை வெட்டுவோர் மீது கடுமையான நடவடிக்கை எடுக்கப்படும் என்று முல்லை மாவட்ட சுகாதாரப் பிரிவினர் தெரிவித்துள்ளனர்.

முல்லைத்தீவு மாவட்டத்தில் உள்ள மாடுகளுக்கு கால்வாய் நோய் இருப்பதன் காரணமாகவே மாடு வெட்டுவதற்குத் தடை விதிக்கப்பட்டிருப்பதாகச் சுகாதாரப் பிரிவினர் தெரிவிக்கின்றனர்.

ஏற்கனவே கிளிநொச்சி மாவட்டத்திலும் இந்தத் தடை இருந்தபோதும் கிளிநொச்சி மாவட்டத்திற்கான தடை தற்போது நீக்கப்பட்டு இருப்பதாகவும் முல்லைத்தீவில் இந்த தடை தொடர்ந்தும் இருக்கும் என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (4-164)

# தென்மராட்சி வலயத்தின் தாச்சிப் போட்டிகள்

தென்மராட்சி, ஓக்.30  
தென்மராட்சி கல்வி வலயப் பாடசாலைகளுக்கிடையில் நடத்தப்பட்ட ஆண், பெண் இருபாலருக்குமான தாச்சிப் போட்டிகளில் முதலாம், இரண்டாம், மூன்றாம் இடங்களுக்கான போட்டிகள் அடுத்த மாதம் 2 ஆம் திகதி பிற்பகல் 2 மணிக்கு கைதடி வீக்கிளேஸ்வரா வித்தியாலத்தில் நடைபெறவுள்ளன.

மூன்றாம் இடத்திற்கான போட்டியில் பங்குபற்றும் அணிகள் பற்றிய விவரம் வருமாறு:

- ஆண்கள்: வரணி வடக்கு சைவப்பிரகாச வித்தியாலம் எதிர் விடத்தற்புளை கமலாசனி வித்தியாலம்.

**இணுவில் கலாஜோதி விளையாட்டுக் கழக அணி சம்பியனானது**

யாழ்ப்பாணம், ஓக்.30  
'போராட்' நிறுவனத்தினால் அதன் திட்டக் கிராமங்களில் உள்ள இளைஞர் கழகங்களுக்கு கிடையில் நடத்தப்பட்ட கர்பந்தாட்டச் சுற்றுப் போட்டியில் இணுவில் கலாஜோதி விளையாட்டுக் கழக அணி சம்பியனானது.

கடந்த ஞாயிற்றுக்கிழமை யாழ்ப்பாணம் இடத்தில் ஊர்காவற்றுறை விளையாட்டுக்கழக அணியை எதிர்த்து விளையாடிய இணுவில் கலாஜோதி விளையாட்டுக்கழக அணி சம்பியனானது. (10-190)

# மத்தியஸ்தர் சேவையில் ஐம்பது வருடங்களைப் பூர்த்தி செய்த கப்டன் குணசிங்கம் கௌரவிக்கப்பட்டார்

யாழ்ப்பாணம், ஓக்.30  
யாழ்ப்பாணம் மத்தியஸ்தர் சங்கத் தலைவர் கப்டன் டி.ஏ.எம்.குணசிங்கம் உதையுந்தாட்ட மத்தியஸ்தர் சேவையில் 50 வருடங்களைப் பூர்த்தி செய்ததைப் புகழ்ந்து கௌரவிக்கப்பட்டார்.

யாழ்ப்பாணம் மத்தியஸ்தர் சங்கத் தலைவர் கப்டன் டி.ஏ.எம்.குணசிங்கம் உதையுந்தாட்ட மத்தியஸ்தர் சேவையில் 50 வருடங்களைப் பூர்த்தி செய்ததைப் புகழ்ந்து கௌரவிக்கப்பட்டார்.

யாழ்ப்பாணம் மத்தியஸ்தர் சங்கத்தினரினால் வழங்கப்பட்ட நினைவுக் கேடயம் முதன்மை விருந்தினராகக் கலந்துகொண்ட அருட்தந்தை சாள்ஸ் கொலின்ஸ் அடிக்களால் கப்டன் டி.ஏ.எம்.குணசிங்கத்திற்கு வழங்கப்பட்டது.

இந்த நிகழ்வில் விளையாட்டுத்துறையைச் சேர்ந்த பல பிரமுகர்களும் மத்தியஸ்தர் சங்க உறுப்பினர்களும் கலந்து சிறப்பித்தனர். (10-86-190)

யாழ்ப்பாணம், ஓக்.30  
யாழ்ப்பாணம் மத்தியஸ்தர் சங்கத் தலைவர் கப்டன் டி.ஏ.எம்.குணசிங்கம் 50 வருட சேவையைப் பூர்த்தி செய்ததையொட்டி நடைபெற்ற கௌரவிப்பு நிகழ்வில் கப்டன் குணசிங்கம் (மத்தியில்) உட்பட விருந்தினர்கள் அமர்ந்திருப்பதை முதற் படத்திலும், நிகழ்வில் கலந்து கொண்டோர் ஒரு பகுதியினரை அடுத்துள்ள படத்திலும் காணலாம். (படங்கள்: தபன்)



யாழ்ப்பாணம் மத்தியஸ்தர் சங்கத் தலைவர் கப்டன் டி.ஏ.எம்.குணசிங்கம் 50 வருட சேவையைப் பூர்த்தி செய்ததையொட்டி நடைபெற்ற கௌரவிப்பு நிகழ்வில் கப்டன் குணசிங்கம் (மத்தியில்) உட்பட விருந்தினர்கள் அமர்ந்திருப்பதை முதற் படத்திலும், நிகழ்வில் கலந்து கொண்டோர் ஒரு பகுதியினரை அடுத்துள்ள படத்திலும் காணலாம். (படங்கள்: தபன்)

# விளையாட்டில் கலந்துரையாடல்

யாழ்ப்பாணம், ஓக்.30  
இலங்கை உதையுந்தாட்டச் சம்மேளனமும் பாடசாலைகள் உதையுந்தாட்டச் சங்கமும் இணைந்து நடத்தவுள்ள 13 வயதுப் பிரிவினருக்கான உதையுந்தாட்டப் போட்டிகளை யாழ்ப்பாணத்தில் நடத்துவது தொடர்பான கலந்துரையாடல் எதிர்வரும் 2 ஆம் திகதி பிற்பகல் 2 மணிக்கு யாழ்ப்பாண மத்திய கல்லூரியில் நடைபெறவுள்ளது. (10-190)

# நடுவர்களைத் தெரிவுசெய்ய இலவசம் பயிற்சி வகுப்புகள்

யாழ்ப்பாணம் கிரிக்கெட் மத்தியஸ்தர் சங்கத்தின் மத்தியஸ்தர்களைத் தெரிவு செய்வதற்கான இலவசப் பயிற்சி வகுப்புகள் நாளை ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 10.30 மணிக்கு யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரியில் ஆரம்பமாகவுள்ளது.

இவ்வகுப்புகளில் கிரிக்கெட் விதிகள் சம்பந்தமாக பயிற்றுவிக்கப்படவுள்ளன. பயிற்சி வகுப்பு

# விளையாட்டு விழா

யாழ்ப்பாணம், ஓக்.30  
மாணிட்பாய் பணை, தென்னை வள அபிவிருத்திக் கூட்டுறவுச் சங்கத்தால் நடத்தப்படும் சண்டிலிப்பாய் வடக்கு சிவசக்தி முன்பள்ளி மாணவர்களின் விளையாட்டுவிழா இன்று சனிக்கிழமை பிற்பகல் 2 மணியளவில் நடைபெறவுள்ளது.

இவ்விளையாட்டுப் போட்டிகள் யாவும் மாணிட்பாய் பணை, தென்னை வள அபிவிருத்திக் கூட்டுறவுச் சங்கத் தலைவர் த.சிவலிங்கம் தலைமையில் நடைபெறும். (10-13)

களில் கலந்துகொள்ள விருப்பமுள்ள நாளை காலை 10.30 மணிக்கு யாழ்ப்பாணம் கல்லூரிக்குச் சமூகம் தந்து வகுப்புகளில் கலந்து கொள்ளும்படி யாழ்ப்பாண மத்தியஸ்தர் சங்கச் செயலாளர் கேட்டுள்ளார்.

வகுப்புகள் தொடர்ந்து ஒவ்வொரு ஞாயிற்றுக்கிழமையும் காலை 10.30 மணிக்கு இடம்பெறும் எனவும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (10-86)





**இலவச திருமணப்பதிவு**

சுதுமலைப் பிரதேசத்தில் திருமணப் பதிவுகளை மேற்கொள்ளாதவர்களுக்கான இலவசத் திருமணப் பதிவு நிகழ்வு நாளை ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 9 மணிக்கு சுதுமலை பிரதேச பதிவாளர் இல்லத்தில் நடைபெறவுள்ளது. யாழ். பல்கலைக்கழக மருத்துவ பீட மாணவர்களின் வெளிக்கள மருத்துவச் செயற்பாட்டுத் திட்டத்தின் கீழ் ஒழுங்கு செய்யப்பட்டுள்ள இந்நிகழ்வில் பிரதம விருந்தினராக மேலதிக மாவட்ட பதிவாளர் பி.சஸ்வரதாசன் கலந்துகொள்ளவுள்ளார். திருமணப் பதிவுகளை கே.கணேசதாசன் மேற்கொள்ளவுள்ளார். (4-202)

**புனரமைப்புக் கூட்டம்**

சாவகச்சேரி மாவட்ட வைத்தியசாலையின் அபிவிருத்திச் சபை புனரமைக்கப்படவுள்ளது. இப்புனரமைப்புக் கூட்டம் நாளை ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 10 மணிக்கு வைத்திய அதிகாரி செ. அம்பிகைபாகன் தலைமையில் நடைபெறவுள்ளது. (4-31)

**புத்தகக் கண்காட்சியும் விற்பனையும்**

சாவகச்சேரி, ஓக்.30 நூலக வாரத்தையொட்டி - தென்மராட்சி வலயக்கல்விப்பணிமனையும் ஆல்சிலோன் டிஸ்ட்ரிபியூட்டேர்ஸ் நிறுவனமும் இணைந்து நடத்தும் மாபெரும் புத்தகக் கண்காட்சியும் புத்தக விற்பனையும் சாவகச்சேரி டிரிபேர்க் கல்லூரியில் இன்றும், நாளையும் காலை 9.30 மணி தொடக்கம் பிற்பகல் 4.30 மணிவரையும் நடைபெறவுள்ளது. பாலர் பிரிவு மாணவர் தொடக்கம் பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் வரைக்கும் தேவையான புத்தகங்கள் கண்காட்சியில் காட்சிப்படுத்தப்படவுள்ளன என்றும் - சகல வகுப்பு மாணவர்களையும் கலந்து பயன்பெறுமாறும் தென்மராட்சி வலயக் கல்விப்பணிப்பாளர் வ.செல்வராசா தெரிவித்துள்ளார். (4-31-117)

**தென்மராட்சி வலய மாணவர்களுக்கான தையல் போட்டி**

சாவகச்சேரி, ஓக்.30 தென்மராட்சி வலயக் கல்விப்பணிமனைக்குட்பட்ட ஆரம்பப் பிரிவு தரம் 1, 2, 3, 4, 5 ஐச் சேர்ந்த மாணவர்களுக்கான தையல் போட்டி நாளை ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 9 மணிக்கு சாவகச்சேரி இந்துக் கல்லூரியில் நடைபெறவுள்ளதாக தென்மராட்சி ஆரம்பப் பிரிவு உதவிக் கல்விப்பணிப்பாளர் த.ழீஸ்கந்தராசா தெரிவித்தார். தென்மராட்சி வலயக் கல்விப்பணிமனைக்குட்பட்ட பாடசாலைகளில், பாடசாலை மட்டத்தில் தெரிவான மாணவர்களே இப்போட்டிகளில் பங்குபற்றவுள்ளனர். நாளை இப்போட்டியில் தெரிவுசெய்யப்பட்ட மாணவர்களுக்கு சான்றிதழ் வழங்கும் நிகழ்வு இந்துக் கல்லூரி பிரதான மண்டபத்தில் ஆரம்பப் பிரிவு உதவிக் கல்விப்பணிப்பாளர் த.ழீஸ்கந்தராசா தலைமையில் நடைபெறவுள்ளது. இந்நிகழ்வில் பிரதம விருந்தினராக தென்மராட்சி வலயக் கல்விப்பணிப்பாளர் வ.செல்வராசா கலந்துகொள்வார்.

**யாழ்ப்பாணம் மத்திய கல்லூரி பொன் விபுலானந்தன் ஞாபகார்த்த நிகழ்வுகள் 2004**

**காலை நிகழ்வுகள்**  
அகில இலங்கை ரீதியிலான "மத்தியின் சொற்போர்க்களம்" 2004  
\* காலம் : இன்று (30.10.2004) சனிக்கிழமை காலை 8.30 மணி  
\* இடம் : யா/யாழ்ப்பாணம் மத்திய கல்லூரி  
\* மங்கள விளக்கேற்றல் : பிரதம விருந்தினர்  
\* வரவேற்புரை : செல்வன் க.நமலகாந்தன் (உதவி சீரேட்ட மாணவ முதல்வன்)  
\* தலைமையுரை : செல்வன் ச.கரேந்திரன் (சீரேட்ட மாணவ முதல்வன்)  
\* அதிபர் உரை : திரு.க.கிராசதுரை அவர்கள் கல்லூரி முதல்வர்  
\* சொற்போர் : கிறிஸ்தோபேட்டி நிகழ்வு  
\* இசைவேளை : செல்வன் ம.தயாபரன்  
\* கவிதை : தெ.ஹர்ஷன்  
\* விபுலானந்தன் நினைவுரை : திரு.செ.பத்மநாதன் (பிரதி முதல்வர்)  
\* சிறப்பு விருந்தினர் : திரு. அருண் மாலர் (உதவிப் பொறுப்பாளர், தமிழ்நாடு கல்வி வலயம்)  
\* பரிசில் வழங்கல்  
\* பிரதமவிருந்தினர் உரை : திரு.அ.அல்பிரட் (முன்னாள் கல்விப் பணிப்பாளர், தமிழ்நாடு கல்வி உயர் கல்வி அமைச்சு)  
\* நன்றியுரை : செல்வன் செ.சர்வானந்தன்  
\* கல்லூரிக் கீதம் : மாணவர்கள் மாணவர் முதல்வர் சபை, அறிவிப்பாளர் கழகம், யாழ் மத்திய கல்லூரி.  
\* அனுசரணையாளர் : 1. கல்லூரி லீயோ கழகம், சேவைக்கழகம் 2. மிலேனியம் ரெஸ்டோரன்ஸ் 3. ஆல்சிலோன் பாடசாலை.

**மாலை நிகழ்வுகள்**  
மின்னொளியில் மாபெரும் கூடைப்பந்தாட்ட இறுதிப்போட்டி 2004  
\* இடம் : கல்லூரி கூடைப்பந்தாட்டத் திடல்  
\* காலம் : இன்று (30.10.2004) சனிக்கிழமை  
\* நேரம் : 6.00 பி.ப.  
\* தலைவர் : எஸ்.கரேந்திரன் (சீரேட்ட மாணவ முதல்வன்)  
\* பிரதம விருந்தினர் : திரு.கஜேந்திரன் (மா.உ.யாழ் மாவட்டம்)  
\* சிறப்பு விருந்தினர்கள் : திரு.எழில்நம்பன் (யாழ் மாவட்ட மாணவர் அமைப்புப் பொறுப்பாளர்) திரு.மாதுளன் (விவையாட்டுத்துறைப் பொறுப்பாளர்) திரு.எம்.எம்.பெர்னாண்டோ (தகுத பெற்ற கண் பரிசோதனையாளர்) திரு.ஜி.பற்குணராசா (செயலாளர் - பாடசாலை அபிவிருத்திச் சங்கம்) நிகழ்ச்சி நிரல்  
1. விவரப்பலகை கீழ்த்து வைத்தல் - பிரதம விருந்தினர்  
2. கிறிஸ்தோபேட்டி:- உடுவில் மகனிர் கல்லூரி எதிர் கொக்குவில் கிந்துக்கல்லூரி (பெண்கள்) யாழ்.மத்திய கல்லூரி எதிர் யாழ். கிந்துக்கல்லூரி (ஆண்கள்)  
3. இறைவனாக்கம் : (சர்வமதப் பிராந்தணை)  
4. வரவேற்புரை : க.நமலகாந்தன் (உதவி சீரேட்ட மாணவர் முதல்வர்)  
5. கலைமையுரை  
6. அதிபர் உரை  
7. பிரதம விருந்தினர் உரை  
8. பரிசில்கள் வழங்கல்  
9. நன்றியுரை : எஸ்.சர்வானந்தன்  
10. கல்லூரிக் கீதம்  
\* அனுசரணையாளர்கள் : எஸ்.எம்.பெர்னாண்டோ, சர்வதேச மாணவர் பேரவை, தமிழீழ விளையாட்டுத்துறை மாணவ முதல்வர் சபை, யாழ்.மத்திய கல்லூரி.

**விளம்பர அனுசரணை:-**  
**சிறி மீனாட்சி தங்கமாளிகை**  
**SREE MEENAATCHI GOLD HOUSE**  
நவாயுகம் மிகவும் புதுமலர் பூங்கா...  
புதுமலர் தென்றலில் பூக்கூ திற்கும் நவநாகரிக நகை உலகம்...  
கி.187, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
T.P. 222 6109 No. 187, Kasthular Road, Jaffna.

**நால்காவது ஆண்டு நினைவஞ்சலி**



**அமரர் கந்தையா மயில்வாகனம்**

(முன்னாள் நகரபிதா, சாவகச்சேரி நகரசபை, சமாதான நீதிவான்)  
ஆண்டுகள் நான்கு அகன்று போய்விட்டாலும்  
ஆறாது உங்கள் நினைவும் எங்கள் கவலையும்  
உங்கள் வழி நடத்தலில் நாங்கள் வாழ்ந்து  
ஆத்மாசாந்தி அடையப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.



தோற்றம் மறைவு கண்டுவில் லேன், ம.துஷிகரன்  
04-05-1925 14-11-2000 சாவகச்சேரி. (மகன்)

(38103)(38-46-19)

**முதுர் முறையாக உபயோகிக்கும் அநு நேரப்பாணம் அறிமுகப்படுத்திய  
NORITSU QSS 3201 இயந்திரத்தின் சேவையினை**

**இன்று முதல்**

**எழுத்து அல்லாத வடிவத்தையொன்றும் பெற்றுக்கொள்வீர்கள்!**

3R முதல் 12"x36" வரையிலான சகல அளவுகளிலும் பிதலும் தோத்தியிலும் விரைவாகவும் அழகுடன் ஒளிரும்படி எல்லை அடங்கி அழகியத்தகுதிக்குரிய!

14: ஸ்ரீ வெங்கடேசன் வீதி, பெருமாள் கோயிலடி, யாழ்ப்பாணம். தொ.பே.அவ: 021 222 3493

**யாழ்ப்பாணம் மண்ணில் முத்தன்முறையாக  
12X 36 அளவுகளில்  
Lazer Digital Colour Lab**

**அறிமுகமாகின்றது.**

MOORTHY LAZER DIGITAL COLOUR LAB  
JAFFNA ROAD, MANIPAY. T.P:021 - 222 2884  
e-mail moorthy lazer@ yahoo.com.

**கண்ணீர் அஞ்சலி**

யா/மட்டுவில் கமலாசனி வித்தியாலய உபதேபர் திரு.கந்தையா தேவநேசன் அவர்களின் அன்புத் தாயார் திருமதி சின்னத்தங்கம் கந்தையா அவர்களின் மறைவையொட்டி அவரது குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.

யா/மட்டுவில் கமலாசனி வித்தியாலயம், சாவகச்சேரி. (38132)(43-11-16) அதிபர், ஆசிரியர்கள், மாணவர்கள், கல்விசாரா ஊழியர்கள்.

**துயர் பகிர்கின்றோம்**

சாவகச்சேரி இந்துக்கல்லூரி ஆசிரியர்களான திருமதி மதிவதன் செல்வசந்தரம், செல்வி சுதாமதி மயில்வாகனம் ஆகியோரின் பாசமிகு தந்தையார் கந்தையா மயில்வாகனம் (மீசாலை மேற்கு) அவர்கள் காலமானத்தைக் கேள்விவற்று அதிர்ச்சி அடைகின்றோம். அன்னாரது இயல்பினால் துயரமும் குடும்பத்தினரின் துயரம் பங்குகொள்வதோடு, எமது கண்ணீர்ப்பூக்களைக் காணிக்கையாக்குகின்றோம்.

யா/சாவகச்சேரி இந்துக்கல்லூரி. - ஆசிரிய சகோதரத்துவம். (ச. 38575) (43-11-16)

**31 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலி**

மடியில் 1928	மண்ணில் 2004
10	10
11	10
10	01

**அமரர் பாவினு யேக்கப் பிரான்சீஸ்**  
(சீவரெத்தினம் - ஜீவா)  
(ஓய்வுபெற்ற உத்தியோகத்தர், காட்டு கிலாகா) எங்கே மறைந்தாயோ எமை விட்டு மறக்க முடியாம உமதாந்நல் எப்போ காண்போம் உன் எழில் வதனம் தாங்குமா நெஞ்சம் தவிக்கின்றோம் டடி.

32/12, ஆன்ஸ் ஹவுஸ், தகவல்: இரண்டாம் குறுக்குத் தெரு, பாளைப்பேட்டை. மனைவி, மகள். (ச. 38677) (43-11-16)

**மரண அறிவித்தல்**

**கந்தையா மயில்வாகனம்**  
(கிளைப்பாறிய அதிபர், யா/அறிந்தாமல்கை வித்தியாசாலை - சாவகச்சேரி)

சரசாலை வாட்டுக்கு இளைப்பாறிய அதிபர் கந்தையா மயில்வாகனம் நேற்று (2004.10.29) வெள்ளிக்கிழமை சிவபுத்தமடைந்தார். அன்னார் சரசாலை வாட்டுக்கு காலஞ்சென்ற கந்தையா - தெய்வானைப்பிள்ளை தம்பதிகளின் அன்பு மகனும் மீசாலை தெற்கு செல்வரத்தினத்தின் அன்புக் கணவரும் சாவகச்சேரி இந்துக்கல்லூரி ஆசிரியர்கள் மதிவதனி, சுதமதி ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும் செல்வசந்தரத்தின் இலங்கை மின்சாரசபை) அன்பு மாமனாரும் இளங்கதிர், புங்கவி ஆகியோரின் அன்புப் பேரனும் ஞானப்பிரகாசத்தின் (இளைப்பாறிய தபால் நிலைய அதிபர்) அன்புச் சகோதரனும் காலஞ்சென்ற மீசாலை வேலுப்பிள்ளை விதானையார் தம்பதிகளின் அன்பு மருமகனும் காலஞ்சென்றவர்களான குரைத்தினம், விஜயரத்தினம், நவரத்தினம், இரத்தினம் ஆகியோர்தம் தங்கரத்தினம், யோகரத்தினம், இராசரத்தினம் (குட்டி விதானை) ஆகியோர்தம் அன்பு மைத்துனரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக் கிரியைகள் இன்று (2004.10.30) சனிக்கிழமை பிற்பகல் 1.00 மணியளவில் அவரது மீசாலை இல்லத்தில் நடைபெற்று, புதுவடல் சாவகச்சேரி கண்ணாடிப்பிட்டி மயானத்தில் தகனஞ்செய்யப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றுநர் உறவினர், நண்பர்கள் யாவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

கண்டி வீதி, மீசாலை தெற்கு, மீசாலை. (38133)(43-11-16) தகவல்: சோ.செல்வசந்தரம் (மருமகன்).

**கண்ணீர் அஞ்சலி**

யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழக இந்து மெய்யியல் சிறப்புக் கலை 2 ஆம் வருட மாணவன்

**செல்வன் சீவரெத்தினம் விவேகானந்தமூர்த்தி**  
(நாயு - மட்டக்களப்பு)

அவர்களின் திடீர் மறைவினால் துயரநிறுக்கும் குடும்பத்தவருக்கும் நண்பர்களுக்கும் எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.

கவின்கலை மன்றம் R.A.F.A கலைப்பீடம், யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழகம். (38119)(43-11-16)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**

யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழக 2 ஆம் வருட கலைப்பீட மாணவன்

**செல்வன் சீவரெத்தினம் விவேகானந்தமூர்த்தி**  
(நாயு)

அவர்கள் நேற்று (29.10.2004) வெள்ளிக்கிழமை அகால மரணமடைந்ததையிட்டு அதிர்ச்சியும் வேதனையும் ஆறாததுயரமும் அடைகின்றோம். அவரை கிறிபு தவிக்கும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.

முகாமைக் கற்கைகள் வணிகப்பீடம் (M.C.S.U) (38127)(43-11-16)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**

யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழக 2 ஆம் வருட கலைப்பீட மாணவன்

**செல்வன் சீவரெத்தினம் விவேகானந்தமூர்த்தி**  
(நாயு - மட்டக்களப்பு - காரைதீவு இந்து மெய்யியல் சிறப்புக் கலை மாணவன்)

அவர்கள் நேற்று (29.10.2004) வெள்ளிக்கிழமை அகாலமரண முற்றதையிட்டு அதிர்ச்சியும் வேதனையும், தாளாததுயரமும் அடைகின்றோம். அவரது கிறிபு ஈடுசெய்ய முடியாத அவரை கிறிபு தவிக்கும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்து, ஆத்ம சாந்திக்காக கிறிவைனை கிறைஞ்சுகின்றோம்.

யாழ்ப்பாணம், பல்கலைக்கழக மாணவர் ஒன்றியம் (U.S.U) (38136)(43-11-16)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**

யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழக 2 ஆம் வருட கலைப்பீட மாணவன்

**சீவரெத்தினம் விவேகானந்தமூர்த்தி**  
(நாயு - இந்து மெய்யியல் சிறப்புக் கலை மாணவன்)

அவர்கள் நேற்று (29.10.2004) வெள்ளிக்கிழமை அகால மரணமுற்றதையிட்டு அதிர்ச்சியும் வேதனையும், தாளாததுயரமும் அடைகின்றோம். அவரது கிறிபு ஈடுசெய்ய முடியாத, அவரை கிறிபு தவிக்கும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்து, ஆத்ம சாந்திக்காக கிறிவைனை கிறைஞ்சுகின்றோம்.

யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழக கலைப்பீட மாணவர் ஒன்றியம் (A.S.U) (38137)(43-11-16)

**நூல்கள் அன்பளிப்பு**

கனடாத் திருமறைக்கலாமன்றத்தின் நிதி யுதவியுடன் யாழ்ப்பாணத்திருமறைக்கலாமன்றம் ஒரு தொகுதி நூல்களை யாழ்ப்பாண நூலகத்திற்குக் கையளிக்கவுள்ளது. ஒரு லட்சம் ரூபா பெறுமதிபான இந்த நூல்களை திருமறைக்கலாமன்றத்தின் பிரதி இயக்குநர் ஜோன்சன் ராஜ்குமார் யாழ்ப்பாண ஆணையாளர் கருணா ராசாவிடம் இன்று பிற்பகல் 4.30 மணிக்கு நூலகத்தில் வைத்துக் கையளிக்கவுள்ளார். (4-202)

**விற்பனைக்கு**

1. புத்தம் புதிய 12V 200 Amp லொட் பற்றி,  
2. Telephone 3 Booth என்பன விற்பனைக்குணடு.

**தொடப்பு:**  
315A, பரமேஸ்வராச் சந்தி (மேல்மாடி), திருநெல்வேலி. T.P.:6637, 4591298 (38128)

**விற்பனைக்கு**

VIDEO HI 8 CASSETTE RECORDER  
VIDEO EDITING CONTROLLER /TITLER (FLOPPY)  
VIDEO TITLER  
VIDEO DIGITAL SEG  
AUDIO MIXER

**ரவி வீடியோ சென்ரர்**  
அன் தொலைத்தொடப்பு சேவை,  
169, கச்சேரி நல்லூர் வீதி, யாழ்ப்பாணம். (38109) T.P. 021 222 5082

**லக்ஷமி விமா இணுவில் மதுர**

விஜய் - சானிபா, சந்திரா வடிவேல் இணும் பலர் நடிப்பில்

11.00, 3.00, 7.00 (ப.சே)

**ராஜா யாழ்ப்பாணம்**

இப்பொழுது இத்தியானும். இலங்கையிலும் ஒரே தின வெளியீடாக ரவிகுமாரா, சோனியா அகர்வால் நடிப்பில்

**7/6 நெய்யிலே காவல்**

காட்சிகள்: 10.30, 2.30, 6.30, 9.30 (ப.சே)  
11.00 முற்பகல் செய்குகொள்ளும். (ச.383041)

**நாகம்ஸ் சினிமா கன்னகம் போஸ்**

இந்தியாவிலும் இலங்கையிலும் ஒரே தின வெளியீடாக நிகாந்த, அநேகா மற்றும் டான் நடிப்பில் 3ஆம் திகதி வரையும்

காட்சி நேரம்: 11.00 3.00 7.00 (ப.சே)

**நிறைஞ்சளால் சங்கராணை சிலக்**

விக்ரம், பித்தா, விவேக் நடிப்பில்

காட்சி நேரம்: 11.00, 2.45, 6.00 (புதுநேரம்)

TYCUS வெள்ளி, சனி, குாயிடு கிரவு 8.45 ப.சே

**சிறி விமா பண்டத்தரீப்பு தேயக் கள்**

M.G.R., ராஜா சூரியா விர்யா நடித்த

காட்சிகள் நேரம்: 3.00, 7.00 (ப.சே)  
சனி குாயிடு 11.00, 3.00, 7.00 (ப.சே)  
1ஆம் திகதி முதல் ஒற்றன்

